

# Urban

4

REVIJA  
DECEMBER 2014

Srečno 2015 :)



## Spomini za prihodnost

Zadnje čase se počutim tako nostalgичno, skozi misli se mi kar naprej podijo spomini, lepi spomini, spomini na otroštvo ... Morda imajo s tem kaj leta, morda pa le čas, v katerem živimo.

Kako živo vidim tisto gugalnico na mini igrišču nasproti hiše moje babice in dedka. Točno tisto, s katere sem padla in vsa krvava prijokala domov, v toplo mamino naročje! Kako živo se spomnim tistih ran na kolenih – mislim, da sledi še vedno nosim s seboj - in na komolcih. Točno tisto igrišče, kjer se združita Glinščica in Gradaščica, pod košatimi drevesi, na katerem smo se igrali cele dneve.

To igrišče je nato, tam nekje med puberteto, kar izginilo iz moje zavesti, zadnjič pa me je pot znova zanesla tja in spet je tam, le postavljeno v drug čas. Namesto ene sta zdaj dve gugalnici, poleg pa še peskovnik in nekaj igral. Pa klopce. Le hiše moje babice ni več, nje pa žal tudi ne. Spomini so oživel, znova sem videla tisto nerodno punčko na gugalnici, začutila tisti vonj igrišča, tiste prelepe občutke svobode, ko je bil cel dan samo moj. Na to igrišče moram pripeljati moje otroke, sem si obljubila.

Pa še nekam jih bom zagotovo peljala! Na kopaljšče mojega otroštva. Na Kolezijo! Še danes vidim, kako smo poleti vsak dan zjutraj vzeli vsak svojo brisačo in malico ter jo mahnili po Jamovi, zavili na Hajdrihovo in nato nas je samo še nekaj korakov ločilo do vhoda v sanjske počitnice. Tam so se sklepala prijateljstva za vedno, kovali načrte za prihodnost, vzplamtele so prve poletne ljubezni, svet je bil naš, bilo je lepo ... Komaj čakam, da kopaljšče spet zaživi in ponudi spomine novim generacijam!

Medtem je moje otroštvo odšlo, prišla so drugačna leta, drugačni časi, ne nujno slabši. Čas je tekkel, menjavali so se pogledi na svet, sopotniki skozi življenje, okolica ... Ljubljana je moj dom že skoraj celo moje življenje; danes čisto drugačna, kot v mojih spominih, pa vendar enaka, tako domača, tako moja! Ustvarjena za najlepše spomine. Želim si, da bi tudi leto, ki je pred nami, ustvarilo nezapadne spomine! Takšne, ki bodo za vedno ostali v meni, v vseh nas!

Nina Šibič

### Dragi prijatelji Urbana!

Želimo vam prijetne praznike, polne družinske in prijateljske toplote, lepih gest in toplih objemov! Leto 2015 pa naj bo srečno, prijazno, razumevajoče in polno medsebojnega spoštovanja!

Uredništvo Urbana

#### Interna revija

JAVNEGA HOLDINGA Ljubljana,  
javnih podjetij in Mestne občine  
Ljubljana

JAVNI HOLDING  
Ljubljana, d.o.o.

Tel.: 01 474 08 23  
urban@jhl.si  
www.jhl.si

#### Uredništvo

Justina Simčič  
Nina Šibič  
Tina Berčič

#### Produkcija

LALITA, d.o.o.

#### Tisk

Tiskarna Ozimek

#### Naslovnica

ZIMA V LJUBLJANI

fotografija Urban Štebljaj



foto: NIK ROVAN

# Spoštovane sodelavke, spoštovani sodelavci!

Še eno leto gre h koncu. Leto, ki bo za seboj pustilo vrsto spominov – nekaj takih, ki se jih bomo z veseljem in ponosom spominjali, nekatere pa bi najraje čim prej pozabili.

Med slednjimi so zagotovo naravne nesreče, ki so letos prizadele naše mesto. Komaj se je leto dobro začelo, že je narava pokazala svojo uničujočo moč in za nekaj dni Ljubljano stisnila v ledeni oklep ter ohromila vsakodnevno življenje. Takrat ste v »prve bojne vrste« stopili poklicni in prostovoljni gasilci, člani Civilne zaščite ter ostali, ki ste noč in dan pomagali vsem, ki jih je narava odrezala od civilizacije.

Narava je znova pokazala svojo moč jeseni, ko je kar dvakrat v štirinajstih dneh določene predele Ljubljane zalila voda. Ponovno ste se izkazali pripadniki Civilne zaščite, gasilci in mnogi drugi ter dokazali, da ste najboljši na svojem področju, in da vas poleg strokovnosti odlikujeta tudi srčnost in predanost svojemu poslanstvu – pomagati prav vsakemu posamezniku, ki je boleče občutil silovitost narave. Hvala za vašo predanost in požrtvovalnost, s katero ste pokazali, da človeška sočutnost v najpomembnejših trenutkih ne pozna meja!

Leto 2014 je bilo tudi leto velikih, izjemnih dosežkov. Čeprav vseh na tem mestu žal ne morem omeniti, ker jih je res veliko, kar me izjemno veseli, véдите, prav vsak izmed njih je neprecenljiv in je pripomogel k boljšemu ugledu ter večji prepoznavnosti našega mesta. In vsak je doda-

tno izboljšal kakovost življenja naših meščank in meščanov. Vsem vam iskreno čestitam! Ob vsakem uspehu sem neizmerno ponosen in vesel, da je naša velika mestna družina polna vedno novih idej, uresničenih nalog, dobrih praks. Vse to kaže, da težke razmere, v katerih smo žal velikokrat povsem neupravičeno slabšalno obravnavani, ne morejo priti do živnega naši delavnosti, ustvarjalnosti, želji po doseganju najvišjih ciljev in potrjevanju našega znanja ter izkušenj. Nekateri izjemni in neponovljivi uspehi pa vseeno moram omeniti! Naziv, ki ga je Ljubljana junija prejela v Kopenhagnu in ki nas uvršča v sam vrh evropskih prestolnic – Zelena prestolnica Evrope 2016 – je najvišje priznanje Evropske komisije s področja trajnostnega razvoja mest. Naziv je izjemna čast, saj potrjuje, da so naša prizadevanja, ki smo se jim pred osmimi leti zavezali v Viziji 2025 in ki jim sledimo, prava. V kratkem času smo izvedli veliko ključnih sprememb in prav to je prepričalo komisijo, da nam dodeli laskav naziv. Hkrati je to tudi obveza za vse nas, da bomo naš, že zdaj najboljši »servis meščanov«, nadgrajevali in naše storitve ponesli na še višji nivo. Smo edino mesto, ki je nagrado Evropski teden mobilnosti prejelo kar dvakrat! Ne morem pa mimo naše Evropske zdravnice leta – dr. Tonke Poplas Susić, ki je častni naziv prejela za dosežke na področju družinske medicine, na kar smo izjemno ponosni. Vse to, in še veliko več, dokazuje, da smo najboljši!

Leto, ki je pred nami, postavlja pred nas nove izzive, načrte in projekte, za katere sem prepričan, da jih bomo uspešno izpeljali. V dosedanjih osmih letih smo izvedli neverjetnih 1.540 projektov z vseh področij življenja in prav vsak izmed njih je pripomogel k lepšemu, boljšemu, prijaznejšemu bivanju v našem mestu. Naše delo še zdaleč ni končano, saj je pred nami novih 150 projektov, za katere sem prepričan, da bodo izvedeni s tako strokovnostjo, predanostjo in ekipnim delom, kot so bili dosedanja. Vsa naša podjetja in zavodi so odlični servis našim meščanom in prepričan sem, da bodo prav vsi leto končali pozitivno.

**Drage članice, dragi člani velike mestne družine! Draga sodelavka, dragi sodelavec!**

Težkim časom navkljub sem prepričan, da je v nas dovolj moči in energije, da tudi v prihodnje ostanemo na vrhu, sledimo naši viziji in uspešno rešujemo izzive. Smo najboljša ekipa najlepšega mesta na svetu!

Vsakemu od vas želim prijetne prihajajoče praznike v družbi najdražjih. Naj bo leto, ki je pred nami, strpno, prijazno, veselo, zdravo, spoštovanja in razumevanja polno!

Srečno in srčno 2015!  
Vaš župan **Zoran Janković**

# Z velikimi koraki zvezdam naproti

Ko sem pred osmimi leti s sodelavci potovala na prve obiske v tujino, smo se morali kar precej potruditi s pojasnili, od kod prihajamo. Da smo iz glavnega mesta Slovenije, ki ni niti Slovaška in še manj Slavonija. Danes je drugače. Veliki večini sogovornikov zadošča, ko povemo, da smo iz Ljubljane. Prvi odziv tujcev navadno vsebuje pridevnike zelena, varna, čista in prijazna. Majhna prestolnica z vsem, kar glavno mesto potrebuje in s prednostjo, da je prostorsko obvladljiva. Pa ne le to. Prej je bila naša pot v druge države bolj »enosmerna«: drugi so predstavljali svoje dosežke, mi smo poslušali in se učili. Danes prihajajo isti sogovorniki k nam, da bi spoznali dobre prakse, ki jih uvajamo v Ljubljani, obenem pa nas vabijo, da naše mesto s svojimi nastopi prinesemo tudi v mednarodno okolje, kjer postajamo zmeraj bolj zaželen sogovornik.

Ljubljana je zelena prestolnica Evrope, glavno mesto z najboljšim tednom mobilnosti, finalist za evropsko nagrado za dostopnost. Smo prejemniki mnogih najvišjih nacionalnih in mednarodnih nagrad ter priznanj z raznovrstnih področij življenja. Skoraj ga ni področja, kjer ne bi tekmovali in tudi osvajali vrhov. Kako zelo dobrodošlo.

Korak za korakom se tako uspešno in zmeraj močnejše umeščamo na evropski zemljevid središč z visoko kakovostjo življenja, kjer gredo spremembe v pravo smer, kjer ne počivamo na lovoričah, temveč vztrajno premikamo meje, da bi bili še boljši.

Morda nekateri menite, da vaše delo ni povezano z nagradami in zmeraj večjo prepoznavnostjo našega lepega mesta. Pa je! Prav vsi člani in članice naše velike mestne družine sestavljamo edinstven mozaik Ljubljane. Z od-



foto: MIHA FRAS

govornim delom na svojem področju smo delček skupnega uspeha. Prav vsi vsak dan gradimo podobo Ljubljane, prispevamo k visoki kakovostnim storitvam in ustvarjamo prijetno bivalno okolje. Kadar to počnemo z roko v roki, so dosežki še hitrejši in slajši, naši koraki pa večji. Vsi smo del zmagovalne kolajne, na katero je ponosna Ljubljana, in skupaj smo odgovorni, da bomo po uspešni poti hodili še naprej.

Naj bo December v vseh dimenzijah prazničen, namenite ga svojim najdražjim. V letu 2015 pa naj bo v vaši družbi zdravje, uspeh in osebno zadovoljstvo. In seveda, kanček sreče!

Podžupanja **Tjaša Ficko**

## Vse je mogoče

Ljubljana se je v zadnjih osmih letih razcvetela v prelepo mesto z izjemnimi ljudmi. Za izjemne dosežke v tem času smo zaslužni prav vsi, vse sodelavke in sodelavci velike mestne družine, ki s svojo strokovnostjo, pripadnostjo in skupinskim delom skrbimo za našo Ljubljano.

Ljubljana se je letos kot edino mesto v Evropi že drugič ovenčala z evropsko nagrado za program Evropski teden mobilnosti za leto 2013. Komisija je med drugim posebej poudarila, da smo na področju trajnostne mobilnosti naredili največ v najkrajšem času. Opazno smo spremenili potovalne navade, pridobili znaten del javnega prostora za pešce in kolesarje ter zmanjšali uporabo osebnih vozil. Nagrada



foto: MIHA FRAS

nas obvezuje tudi za naprej! In že z letošnjim programom smo znova dokazali, kako uspešni smo lahko, ko delamo z roko v roki. Ekipa predstavnikov Mestne uprave, javnih podjetij in zavodov ter nevladnih organizacij, društev, klubov in drugih organizacij je kljub svoji raznolikosti utripala kot eno samo srce. Moč skupinskega dela je tako tudi na področju prometa – ki je prislovično ranljiva točka vsakega sodobnega mesta – ponovno hitro in učinkovito pomaknila Ljubljano sonaravnemu mestu naproti in pomembno prispevala tudi k pridobitvi prestižnega naziva Ljubljana, zelena prestolnica Evrope 2016.

Vse svoje življenje sem usmerjena v prihodnost, k novim izzivom, zato se že veselim projektov z vseh področij delovanja Mestne občine Ljubljana, ki nas čakajo v naslednjih štirih letih. Prepričana sem, da si bomo vsi skupaj še naprej prizadevali, da zaveze uresničimo ne glede na ovire, ki se nam postavljajo na pot. Še bolj povezani, predani in pripravljeni na hitro in učinkovito prilagajanje novonastalim razmeram bomo še naprej svetel zgled, da je nemogoče mogoče.

Naj vas, spoštovane sodelavke in sodelavci, vaše družinske člane in vaše prijatelje, naša skupna moč in naše najlepše mesto, ki ga ustvarjamo skupaj, navdihujeta tudi v osebem življenju!

Lepe praznične dni in praznovanje vsakega dne prihodnjega leta posebej vam želim!

Podžupanja **Jelka Žekar**

# Glavno mesto zasluži le najboljše!

Ljubljana je naše glavno mesto, ki si zaradi posebne vloge v državi zasluži aktivno sodelovanje ter stalno komunikacijo in usklajevanje glavnih področij življenja z vlado ter njenimi ministri. Čeprav na prvi pogled ni tako očitno, pa na kakovost življenja v Ljubljani vpliva tudi dejstvo, da je Ljubljana prestolnica, saj ima zato posebne naloge ter dolžnosti.

Zadnjih 8 let, odkar sem podžupan Mestne občine Ljubljana, se skupaj s sodelavci Mestne uprave trudimo doseči sklenitev dogovora o glavnem mestu z vlado – že četrto po vrsti – saj bi le ta definiral najpomembnejša področja sodelovanja med državo in njenim glavnim mestom!

Tudi v tem mandatu bomo nadaljevali s svojim delom,



foto: MIHA FRAS

saj bi sklenitev omenjenega dogovora pomenila pomemben uspeh tako za nas, predstavnike mesta, kot tudi za državo. Z njim bi namreč dosegli novo razvojno prelomnico za Ljubljano na različnih področjih, vse od trenutno še kako aktualne poplavne varnosti, pa do sodobnega železniškega vozlišča, kar prinaša tudi hitrejšo gospodarsko in družbeno rast.

Enako zavzeto kot doslej, bomo skrbeli tudi, da bo Mestni svet ostal steber demokracije v Ljubljani, da bo obdržal visoko kulturo dialoga, ki smo jo zgradili v zadnjih letih, še naprej pa bomo tudi vztrajali pri doseganju čim širšega konsenza za Ljubljano najpomembnejših odločitvah. Ključ uspešnega dela mestnih svetnikov so namreč kakovostno pripravljena gradiva ter vsebinske razprave na pristojnih delovnih telesih.

Veseli me, da so meščanke in meščani zaupanje našemu skupnemu delu izkazali tudi z visoko stopnjo zadovoljstva z življenjem v Ljubljani. Naj spomnim, da je raziskava Eurobarometer pokazala, da je z življenjem v našem mestu zadovoljnih kar 90 % meščanov. Ta rezultat predstavlja veliko odgovornost za vse nas, spoštovane sodelavke in sodelavci, in prepričan sem, da ji bomo kos ter da bo zadovoljstvo naših meščanov z našim delom le še raslo!

Vse dobro želim v letu 2015, posebej pa igrivosti, športa in ljubezni!

Podžupan **Aleš Čerin**

# Javni prostor, naš prostor!

Vsak človek si želi, da po svojih potrebah in okusu oblikuje prostor, kjer živi in dela. Tudi na ta način se rad uresniči in izrazi. V prostorih okoli sebe iščemo svojo potrditev in izpolnitev. Tako kot oblikujemo prostore, nas tudi prostori oblikujejo. Če so prostori, s katerimi pridemo v stik, skrbno urejeni in prikupno oblikovani, se v njih prijetno in domače počutimo, kot da so postali nekakšen podaljšek našega notranjega, miselnega prostora. Šele tedaj se z njimi tudi poistovetimo. To ne velja samo za domače, bivalne prostore, ki jih sami urejamo, to velja tudi za javne prostore, ki jih skupaj urejamo.

Kako so urejeni javni prostori, je še toliko bolj pomembno, ker se v njih oblikuje skupnost in v njih prepoznava. Vanje projiciramo skupna stremjenja in skupne vrednote, pričakovanja po urejeni skupnosti. Skladno urejen prostor - skladno urejena skupnost. V lepo oblikovanih javnih prostorih, ulicah, trgih in parkih, za katere lepo skrbimo in jih vzdržujemo, se vsi boljše počutimo, ne glede na svoje razpoloženje, v njih najdemo tako spodbudo kot uteho.

V zadnjih letih se je duh našega mesta spremenil na bolje predvsem po zaslugi urejanja javnih prostorov, kjer je spet zaživelo javno življenje. Ko opažamo, da se naš vsakdanji prostor vzdržuje in obnavlja, da oživlja in se preoblikuje, dobimo občutek, kot da sami postajamo boljši in bogatejši. Predvsem pa navkljub težkim časom bolj veseli in optimistični. In bolj povezani. Tako naj bo tudi v novem letu 2015.

Podžupan prof. **Janez Koželj**



foto: MIHA FRAS

# Ljudje na pr(a)vem mestu!

Kot rojen Ljubljčan in človek, ki že celo življenje živi v Ljubljani, z navdušenjem sledim velikim spremembam, ki jih je moje ljubo mesto doživelo v zadnjih letih! Zato sem še toliko bolj ponosen, da sem se pridružil zmagovalni ekipi Mestne občine Ljubljana, ki jo bom po svojih najboljših močeh dopolnjeval na področjih lokalne samouprave, športa ter mestnega redarstva in inšpekcije.

Zame to niso nova področja, saj sem v preteklih dvanajstih letih kot predsednik Četrtnih skupnosti Šmarna gora dodobra spoznal ustroj Mestne uprave, predvsem pa lokalno samoupravo in zaradi dolgoletnega udejstvovanja v ljubljanski športni sferi, tudi šport.



foto: MIHA FRAS

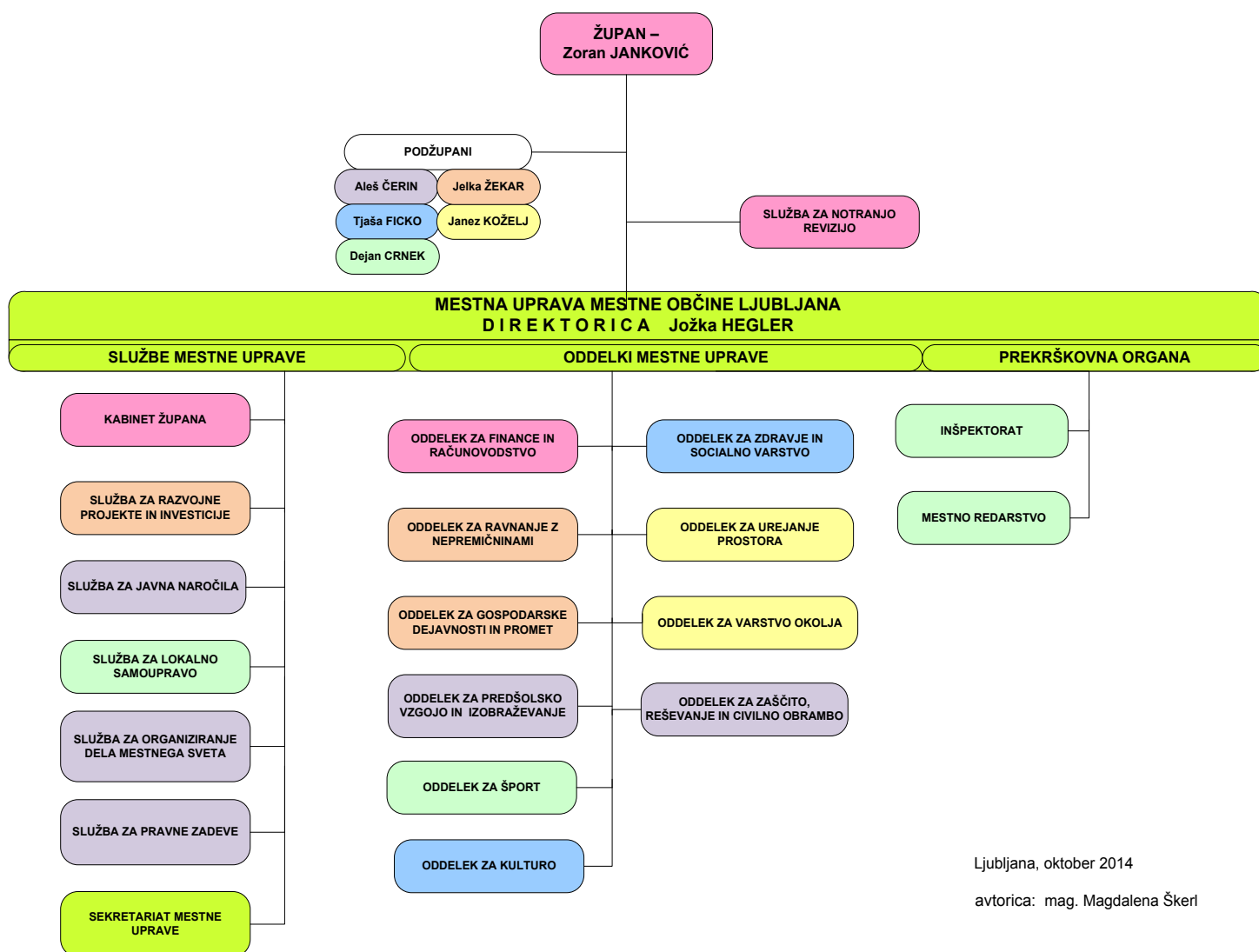
Na svoji življenjski poti sem na prvo mesto vedno postavljaj ljudi, posameznike! In tudi zdaj ni nič drugače, pri vsaki svoji nalogi imam v mislih tako meščanke in meščane, kot tiste, ki skrbijo za njihov dobrobit, torej vas, spoštovane sodelavke in sodelavci! In naš glavni skupni cilj je prav gotovo zagotavljanje zadovoljstva vseh nas, saj bomo le tako lahko skupaj z veseljem živeli v našem mestu.

Ne bojim se izzivov, ki so pred nami, saj vem, da sem vstopil v ekipo, ki ima neprecenljivo znanje, izkušnje in srce na pravem mestu, predvsem pa v ekipi, ki zna ceniti skupno delo, s katerim je mogoče streti tudi najtrše orehe! V leto 2015 na področju lokalne samouprave med drugim načrtujem pregled vseh prioritarnih nalog in sledenje njihovim uresnitvam, na področju športa pa bomo vsekakor nadaljevali z odličnim projektom panožnih športnih šol, ter pomagali civilni športni sferi, da bo izvedba programov za njih prijazna tako v izvedbenem, kot administrativnem pogledu. Prepričan sem namreč, da razmah športa na društveni ravni zagotavlja tudi uspehe na vrhunski ravni, ki prav tako potrebuje našo spodbudo.

Predvsem pa se veselim sodelovanja z vsemi vami, mojimi novimi sodelavkami in sodelavci, saj sem prepričan, da prihajam v prijeten kolektiv in verjamem, da bo leto 2015 prineslo veliko lepega in zanimivega.

Dovolite mi, da vsem vam in vašim najbližjim na koncu zaželim še srečno, zdravo in uspešno novo leto in ne pozabite – oblikovali ga bomo skupaj!

Podžupan **Dejan Crnek**



Ljubljana, oktober 2014

avtorica: mag. Magdalena Škerl

## Vztrajno do cilja

Ameriški pisatelj Mark Caine je zapisal: »So tisti, ki potujejo, in tisti, ki so nekam namenjeni. Razlikujejo se, a so vendar enaki. Uspešni imajo pri tem eno prednost, vedo kam grejo.« Ljudje, zasebno in poslovno, sledimo ciljem, ki si jih zastavimo. Cilji so na vseh področjih človeškega delovanja pomembni, saj nas ženejo naprej in motivirajo, da vsak dan storimo nekaj, kar nas popelje bliže k ciljem. Pomagajo nam izbirati prave poti in na njih vztrajati.

Spoštovane sodelavke, cenjeni sodelavci, zavedam se, da so še tako dobro in premišljeno zastavljeni cilji, brez strokovnosti in tvornega sodelovanja ekipe, nedosegljivi. Zato se vsem skupaj in vsakemu posebej zahvaljujem za trud in predanost, ki ste ju izkazali. Skupaj smo dosegli zastavljeno in zaradi vašega dela in vztrajnosti lahko za leto 2014 s ponosom in hvaležnostjo rečem, da je bilo uspešno. Hvaležna pa nisem samo za doseženo, predvsem me veseli, da so bile z vami prijetne tudi poti, po katerih smo skupaj stopali. Kljub temu, da niso bile vedno ravne in da so včasih poskrbele za kakšen neljubi ovinek ali vzpon, smo si vsi prizadevali za čim bolj konstruktivno vzdušje, vzdušje, v katerem ni nič težko in nedosegljivo. Še enkrat iskrena hvala, saj je pot do cilja prav tako, če ne še bolj, pomembna kot cilj.

Spoštovane sodelavke, sodelavci, člani velike mestne družine, želim vam, da v letu 2015 v dobri družbi pogumno stopate naprej, proti zastavljenim ciljem, na in ob poti uživajte, naredite kaj za svojo dušo, predvsem pa na vsakem koraku napredujte v dobrem!



foto: URBAN ŠTEBLJAJ

**Naj bo leto 2015 leto doseženih ciljev in prijetnih poti v pravi družbi.**

**Zdenka Grozde,**  
direktorica Javnega holdinga Ljubljana

## Optimizem je prava pot!

Tisti, ki delamo in živimo v Ljubljani, vidimo, da z jasno vizijo in dobrim sodelovanjem kljub vsemu lahko veliko naredimo za blagostanje nas vseh. Osnovne komunalne dejavnosti so v javni lasti, kar nam omogoča kakovostne storitve ob primernih cenah. Ob angažiranosti prebivalcev in prebivalcev se bomo na področju ravnanja z odpadki hitro bližali cilju, da bomo regija brez smeti.

Naši gasilci in druge službe pomoči so vedno takoj tam, kjer jih ljudje najbolj rabijo, če je potrebno tudi v tujini.

Imamo odlično organizirano predšolsko ter osnovnošolsko vzgojo in izobraževanje z vključenim ljubljanskim nadstandardom. S stalnim zagotavljanjem sredstev vrtce in šole ne le ohranjamo v dobri kondiciji, temveč bivanjske pogoje tudi izboljšujemo.

Raznolikost kulture in dejavnosti za mlade omogočajo dostopnost najširšemu krogu ljudi.

Na področju športa ustvarjamo pogoje za delovanje velikega števila društev, v katera so vključeni od otrok do seniorjev. Tako z objekti kot sofinanciranjem podpiramo vrhunski šport, ki je v zgled in veselje.

Preko Zdravstvenega doma Ljubljana omogočamo kakovostne zdravstvene storitve, ki jih dopolnjujemo z lekarniško dejavnostjo. Povečujemo dostopnost pomoči na domu in z dnevnimi centri omogočamo vključenost starejših ter preprečujemo osamljenost.

Turisti radi obiskujejo Ljubljano, ne le zato, ker je lepa, temveč zato, ker smo gostoljubni in se v njej dobro počutijo.

MU MOL kljub stalnemu pritisku omejevanja zaposlovanja zagotavlja najboljši servis meščanom in meščankam ter hkrati vodi investicijske projekte. Vse to zmoremo, ker verjamemo, da je vredno po svojih najboljših močeh prispevati k temu, da se v najlepšem mestu na svetu dobro počutimo. Ne smemo podleči gurujem neoliberalizma, ki jim je glavni cilj privatizacija vsega in predstavljajo javni sektor kot nepotreben strošek. Zavedati se moramo, da prav javni sektor ustvarja blagostanje za vse in tudi delo na tem področju prinaša dodano vrednost.



foto: MIHA FRAS

**Z optimizmom sprejmimo izzive prihajajočega leta. Srečno 2015!**

**Jožka Hegler,** direktorica Mestne uprave MOL



# Ljubljana, zelena prestolnica Evrope 2016



## BODIMO VSI DEL PROJEKTA LJUBLJANA - ZELENA PRESTOLNICA EVROPE 2016!

Ljubljana je junija 2014 v Kopenhagnu prejela laskavi naziv Zelena prestolnica Evrope 2016, saj smo po mnenju strokovne komisije v najkrajšem času naredili največ sprememb za trajnostni razvoj mesta in uspešno združujemo dvoje: ohranjamo zeleno identiteto mesta, ob tem pa aktivno spreminjamo področja, ki še nedolgo nazaj niso bila zelena.

Častni naziv, priznanje Evropske komisije, pomeni Ljubljanici ne le priznanje za dosedanje delo velike mestne družine, ampak nov zagon, nove izzive in možnosti za izboljšanje kakovosti življenja v mestu.

Leto 2016 bo prav posebno leto za Ljubljano, meščane ter domače in tuje obiskovalce. Proslavili ga bomo s celoletnim programom. V pripravo programa in zelenih aktivnosti želimo vključiti vse sodelavke in sodelavce velike mestne družine.

Če imate vi, vaš oddelek ali služba predlog za izboljšanje kakovosti življenja v našem glavnem mestu, ki je ob tem še zeleno usmerjen, vas prijazno vabimo, da nam ga posredujete. Prepričani smo, da lahko prav vsakdo med nami na svojem področju uvede aktivnost (veliko ali majhno), ki je trajnostno naravnana.

Vemo, da bomo z ekipnim in dobro usklajenim delovanjem prišli do velikih uspehov že v naslednjem letu in jih še nadgradili v letu 2016. Bodi mo skupaj ponosni na vse dosežke našega zelenega mesta, h katerim ste že, oziroma še boste pripomogli tudi sami.

Ideje, pobude, vprašanja in informacije o svojih zelenih prizadevanjih nam posredujte na naslov [simona.berden@ljubljana.si](mailto:simona.berden@ljubljana.si).

Več o Zeleni prestolnici preberite na: [www.ljubljana.si/si/zelena-prestolnica/](http://www.ljubljana.si/si/zelena-prestolnica/)



foto: MIHA FRAS

# NEVIDNA MOČ

*Medtem ko oddelki Mestne uprave ter javna podjetja in zavodi skrbijo za posamezna področja življenja v Ljubljani, so tu še naše sodelavke in sodelavci, ki skrbijo, da naše službeno življenje teče po ustaljenih tirnicah. Včasih jih jemljemo kar preveč samoumevno, pa vendar, si predstavljate, da vaša pošta, označena z »nujno«, ne bi pravočasno prišla na pravi naslov ali bi se celo izgubila, si predstavljate, da ne bi dobili odločbe o dopustu, ali, da se vam »sesuje« službeni računalnik, pomoči pa od nikoder. Da o tem, da »naše« javno naročilo ne bi bilo strokovno pripravljeno in pravočasno objavljeno? Tudi za vse to skrbijo naše sodelavke in sodelavci!*

## **Kaj se dogaja znotraj Odseka za splošne zadeve MOL ...**

### **Splošne zadeve – kaj neki počnejo tu?**

Meščan pokliče na Mestno upravo in kdo se javi? Sodelavci v telefonski centrali. Potem meščan prinese vlogo, ki jo sprejmejo, evidentirajo, dostavijo na pravi oddelek ali službo ter jo po končanem postopku arhivirajo. Kdo? Sodelavci v glavni pisarni. Podžupanji in podžupani ali direktorica morajo na službeno pot. Prevoz opravi voznik, ki pred tem seveda poskrbi, da je službeno vozilo ustrezno vzdrževano in varno. Kdo

je to? Sodelavec Odseka za splošne zadeve, ki skrbi še za ves preostali avtopark, vključno s prikolicami, motorji in službenimi kolesi. Če sodelavci potrebujejo pisarniški ali potrošni material, mobilni telefon in storitve mobilne telefonije, osnovna sredstva, delovno zaščitno opremo, reprezentanco, nabavo in popravilo sredstev za delo, fotokopiranje – pokličejo koga? Sodelavce Odseka za splošne zadeve. Če potrebujejo zamenjavo žarnic, popravilo osnovnih sredstev, kakršnokoli adaptacijo, selitev, ter uporabo upravnih ali počitniških kapacitet – koga pokličejo? Sodelavce Odseka za splošne zadeve. In če želijo naročiti strokovno literaturo, časopis

ali pa si sposoditi strokovno knjigo – na koga se obrnejo? Na sodelavca Odseka za splošne zadeve; in še bi lahko naštevali...

*Seveda je tu še ena velika tiha želja: »ena hiša – vsa uprava na enem mestu«!*

Na omenjenem oddelku si resnično želijo (in za to se bodo trudili), da bodo sodelavci lahko svoje delo opravljali v urejenih prostorih in z vsemi potrebnimi delovnimi sredstvi ter da se

bodo lahko v največji meri posvetili uresničevanju strategije razvoja posameznih področij za prihodnja štiri leta.

Seveda je tu še ena velika tiha želja: »ena hiša – vsa uprava na enem mestu«!

## ... in kaj v Odseku za upravljanje s kadri?

Včasih smo jim rekli »kadrovska služba«... Sodelavke, ki »upravljajo s kadri«, MOLovcem omogočajo izvajanje množice projektov na različnih delovnih področjih. Skrbijo za postopke zaposlovanja, za varno in zdravo delovno okolje, za zakonitost plačil za delo, za izobraževanje, spoštovanje delovnih pravic (tudi obveznosti) in vrsto drugih kadrovskega podlag, podatkov in evidenc.

Pod željo sodelavk **Odseka za upravljanje s kadri** bi se verjetno lahko podpisali kar vsi: Za vse nas si namreč kratkoročno želijo prenehanje veljavnosti ZUJF. Tako bomo lahko spet:

- zaposlovali glede na dejanske delovne potrebe, ne pa zakonske omejitve;
- napredovali v višje nazive in plačne razrede;
- izplačevali redno delovno uspešnost;
- vsi prejeli regres za letni dopust.

*Sodelavci »kadrovske službe« si želijo: da bo naš ugled v prihodnje bolj trden, naše delo bolj spoštovano, plačilo za delo pa primerno zadolžitvam in odgovornostim.*

## ... in kaj se godi v Centru za informatiko?

Z računalnikom ne moremo preprečiti izsekanja gozda ali zastrupljanja vode, lahko pa občutno pripomoremo k njenemu zmanjšanju. In to na zelo preprost način. Kot vedno tiči glavni ključ do rešitve v nas samih, in sicer predvsem v spremembi naših navad in odnosa do okolja. katerih navad, kakšnega odnosa?

Pa pogledjmo: vemo, da pri odhodu iz službe le občasno ugasnemo računalnik, tiskamo in kopiramo praktično vse, kar se da, po možnosti še v barvah. Vseeno nam je, koliko energije porabi naš računalnik in kje konča odslužena IT oprema, potem so pa tu še te »grozne« e-rešitve, kot so e-računi, za katere se nam zdi, da jih nihče ne potrebuje.

To je le nekaj navad, nad katerimi bi se lahko zamislili in jih spremenili takoj, saj so odvisne le od nas samih. In saj ni res, pa je: tudi e-računi so korak v smer trajnostno bolj zelene in čiste prihodnosti. Okoljsko ozaveščeni smo lahko tudi na področju informatike.

## Dobrega mestnega servisa ne bi bilo brez notranjih revizorjev ...

Kdo ali kaj je **notranji revizor**? Tehnično gledano so to sodelavci, ki imajo ključ do poslovne uspešnosti, saj je njihovo delo pregledovanje procesov, delovanja in doseganja ciljev organizacije. In naši notranji revizorji se držijo naslednjih načel:

- pomagam vsem sodelavcem velike družine pri uresničevanju zastavljenih ciljev,
- opravljam javno službo v javnem interesu, zato svojo energijo usmerjam v iskanje najboljših rešitev,
- moje sodelovanje temelji na spoštovanju, odkritosti in izmenjavi izkušenj, zato sodelavcu ne odrečem pomoči v obliki nasveta ali mnenja,
- ohranim neodvisno in nepristransko držo,
- vzdržujem visoke standarde moralnih norm.

## ... in Službe za javna naročila ...

... ki skrbi za zakonsko skladno izvajanje postopkov oddaje **javnih naročil** za vse oddelke in službe mestne uprave MOL, večkrat pa pomaga tudi javnim zavodom.

Služba za javna naročila si je zadala pet glavnih ciljev:

- vsa javna naročila so pravilno izvedena in dokumentirana,
- vsa javna naročila so izvedena v načrtovanem časovnem okvirju oziroma pravočasno. Sodelavci na javnih naročilih zagotavljajo, da bodo postopek javnega naročila izpeljali v najkrajšem možnem času,
- spremljanje zakonodaje in prakse s področja javnega naročanja in njeno vključevanje v postopke. (tedensko spremljanje sprememb zakonodaje in prakse s področja javnega naročanja, redno udeleževanje na izobraževanjih in sprotno umeščanje pridobljenega znanja v razpisne dokumentacije in v informacijsko podporo javnemu naročanju (iNAR),
- proaktivno sodelovanje pri oblikovanju predpisov in ostalih z javnimi naročili povezanih dogodkov in dokumentov. Sodelovanje in deljenje

izkušenj z drugimi lokalnimi skupnostmi in ostalimi naročniki v zvezi z javnim naročanjem ter podajanje ustreznih predlogov za izboljšanje zakonodaje,

- »okoljska naravnost«. Zeleno javno naročanje je orodje, ki omogoči, da se ob porabi javnih sredstev poleg ekonomskih vidikov upoštevajo tudi višji okoljski standardi, s čimer se ta javno-finančni instrument uporablja za zasledovanje ciljev okoljske politike Mestne občine Ljubljana.

*Trudimo se za okolju prijazno poslovanje, zato je prav, da veste, da k zelenemu mestu prispeva tudi naša »zeleno nakupovalna ekipa«.*

## Nemoteno delovanje Mestnega sveta

Z novim mandatom prihajajo za **SODMS** tudi novi izzivi, saj bodo poskušali vzpostaviti pogoje, na podlagi katerih bo MOL ostala vzor drugim občinam in državi, hkrati pa uravnotežiti nekatera obstoječa nesorazmerja.

Sodelavci, ki skrbijo za nemoteno delovanje Mestnega sveta, so si zastavili visoke cilje! Prvi cilj zadeva volitve! Vse sile bodo usmerili v spremembo volilne zakonodaje, ki bi lokalnim skupnostim v Sloveniji omogočile izvedbo e-volitev. Na zadnjih volitvah v Estoniji je denimo kar 23,4 % državljanov volilo prek e-volitev, pri nas pa se nikakor ne moremo odločiti za to vrsto glasovanja, kakor da bi se ga izogibali ali celo bali. Pa čeprav ta omogoča številne prednosti. SODMS bo zato predlagala vzpostavitev pravne podlage za izvedbo prvih e-volitev v Sloveniji. Prepričani so namreč, da bodo na tak način naredili majhen korak k veliki »rešitvi«. Z uvedbo e-volitev bi lahko opustili cel kup vzporednih volitev, od volitev po pošti in na domu, pa predčasnih volitev, saj bi lahko vsak volil kar s svojega osebnega računalnika. To bi na dolgi rok znižalo stroške volitev, hkrati pa olajšalo



foto: NIK ROVAN



Sodelavci službe za organiziranje dela Mestnega sveta si bodo prizadevali za prve e-volitve v Sloveniji. Take fotografije bodo s tem preteklost.

foto: ARHIV SODMS

glasovanje, kar bi se morda lahko pozitivno odrazilo tudi pri volilni udeležbi.

Druga ideja se nanaša na spremembe volilne zakonodaje, ki bo zagotovila enakopravne pogoje za vse, ki izvajajo volitve. Mestna občina Ljubljana ni le največja lokalna skupnost v Sloveniji, pač pa ima tudi več kot sedmino volilnega telesa cele države. Za izvedbo lokalnih volitev, na katerih potekajo tri glasovanja (za župana, mestni svet in svete četrtne skupnosti), imamo v Ljubljani eno volilno komisijo. Kadar pa v Ljubljani potekajo državne volitve, na katerih se večinoma glasuje zgolj o eni stvari, delo opravlja kar 14 okrajnih volilnih komisij. Hkrati pa so povsem enako obravnavane volitve v Ljubljani, ki ima okoli 230 tisoč volivcev, ali Hodošu s skromnimi 237. Predlogi bodo zato šli v smeri takšnih sprememb volilne zakonodaje, s katerimi bi odpravili omenjeno uravnilovko med občinami.

*Zastavljeni izzivi so veliki, a tudi znanje, izkušnje, delovni dosežki in vizije niso ravno skromni.*

## Lokalna samouprava

Sodelavci **Službe za lokalno samoupravo** bodo tudi v prihodnje zagotavljali strokovno pomoč pri izvedbi nalog in programov četrtnih skupnosti ter iskali možnosti povečanja pristojnosti in vpliva le-teh. Prostorske pogoje bodo zagotavljali z investicijskim in tekočim vzdrževanjem objektov in poslovnih prostorov, ki so v njihovem upravljanju, in z izgradnjo četrtno-skupnostnih središč. Pred izgradnjo je center Četrtna skupnosti Zalog, začenjajo pa z aktivnostmi za izgradnjo centrov Četrtne skupnosti Šmarna gora in Rudnik. Zaradi velikega interesa starejših za vpogled v računalniški svet bodo nadaljevali z računalniškimi tečaji, ki jih izvajajo od leta 2007 in se jih je udeležilo že okoli 11.500 starejših meščanov. Načrtujejo tudi usposabljanje meščank in meščanov o temeljnih postopkih oživljanja s prikazom pravilne uporabe defibrilatorjev.

## Strokovne službe Javnega holdinga Ljubljana

**Služba za kadrovske in splošne zadeve** za osnovo zadovoljstva sodelavk in sodelavcev postavlja pozitivno organizacijsko klimo, ki jo bodo, poleg usmerjenosti družbe k izvajanju in

podpori družini prijaznih praks, soustvarjali tudi s spodbujanjem medsebojnega sodelovanja ter ustvarjanjem ugodnega delovnega okolja. Poleg zdravega duha bodo krepili tudi zdravo telo, saj bodo le tako v polni meri uporabili svoje sposobnosti in znanje. Sodelavce bodo tudi v prihodnje spodbujali k vključitvi v različne vrste rekreacije tako izven delovnega časa, kot tudi v okviru delovnega časa - enkrat tedensko z vodeno telesno vadbo »minute za zdravje«. Enkrat na teden bodo sodelavcem tudi omogočili brezplačen jutranji obrok svežega sadja.

V Javnem holdingu Ljubljana skupno skrbijo za več kot 2.700 sodelavcev – poleg povezanih javnih podjetij v JHL sta so tu še Žale in LPT - zato je najpomembnejša naloga spodbujati kulturo medsebojnega zaupanja, spoštovanja, nenehnega učenja ter odgovornega in učinkovitega dela.

Delo **Službe za notranjo revizijo** bo tudi v prihodnje usmerjeno v sistematično preverjanje pravilnosti in smotrnosti delovanja poslovnih procesov, s poudarkom na ustreznosti in zanesljivosti delovanja sistemov notranjih kontrol, varovanja premoženja in ugleda celotnega sistema Javnega holdinga. Na podlagi ugotovitev in izdanih



foto: ARHIV GR

Sodelavke in sodelavci Javnega holdinga Ljubljana so vsak torek deležni brezplačnega sadnega obroka.



foto: ARHIV JHL

Sodelavka Gordana svoje znanje o vajah za razgibavanje, znanje o dihanju in še marsičemu koristnemu za naše telo in dušo prenaša na svoje sodelavke in včasih tudi na sodelavce. In to dela nesebično in z veliko dobre volje. Vsak torek ob enajsti se pod njenim vodstvom razgiba del ekipe Javnega holdinga Ljubljana.

revizijskih poročil, bo služba podajala priporočila za odpravo nepravilnosti in pomanjkljivosti pri poslovanju ter s kontinuiranim spremljanjem izvedbe priporočil prispevala k izboljšanju poslovanja v smeri optimizacije in racionalne porabe sredstev. Z izvajanjem notranjih revizij ter načrtnim in urejenim načinom ocenjevanja uspešnosti obvladovanja tveganj znotraj sistema Javnega holdinga, bo služba za notranjo revizijo še naprej sodelovala pri uresničevanju zastavljenih ciljev organizacije, in posledično pripomogla k dodani vrednosti znotraj organizacije. Nadaljevalo se bo tudi sodelovanje revizorjev Javnega holdinga Ljubljana in Mestne občine Ljubljana, ki si bodo na strokovnih srečanjih izmenjavali izkušnje v smeri učinkovitosti in dobre prakse dela.

V sodelovanju z javnimi podjetji bo Sektor za javna naročila vzpostavil učinkovit sistem, s

katerim se bo povečalo število skupnih javnih naročil, ki zaradi ekonomije obsega pomenijo dodatne prihranke in večajo zadovoljstvo končnih uporabnikov – javnih podjetij. Z doslednim upoštevanjem določil uredbe o zelenem javnem naročanju bodo v prihodnje še dodatno povečali število izvedenih postopkov »zelenih« javnih naročil.

*Z doslednim upoštevanjem določil uredbe o zelenem javnem naročanju bodo v prihodnje še dodatno povečali število izvedenih postopkov »zelenih« javnih naročil.*

V letu 2015 sodelavce Javnega holdinga čaka velik izziv, saj bodo v Ljubljani organizirali športne igre slovenskih komunalnih podjetij – Komunaljada 2015!

Dogodek, ki se vrača v Ljubljano po skoraj 10 letih, bo potekal 5. in 6. junija 2015 v Športnem parku Kodeljevo. Zahtevne organizacijsko-logistične priprave so se začele kmalu po izboru, saj želijo poskrbeti za izvrstno organizacijo. Ob tem so posebno pozornost namenili razmisleku, kako Komunaljado nadgraditi z dodano vrednostjo. Odločili so se za akcijo »Komunalci smo humanitarci«, s katero bodo Komunaljadi na domiselni način dodali humanitarni pridih. Prizadevali si bodo, da bo ta akcija uspešna, saj želijo, da bi s posvojitvijo naslednjih organizatorjev postala tradicionalni del Komunaljade.

Vsem oddelkom in službam je skupno zavedanje o pomembnosti dobrih medsebojnih odnosov, teamskega dela in medsebojnega spoštovanja. Izhajajoč iz tega bo v prihodnosti velik poudarek dan tem vrednotam ter motivaciji in pripadnosti sodelavk in sodelavcev.



foto: MEDIASPEED.NET

# VERA V MOČ UMETNOSTI

*Beseda kultura je širok pojem, saj v latinskem izvoru (cultura) pomeni obdelovanje zemlje. Pojem kulturen opredeljuje tudi omiko, saj lepo vzgojen in izobražen velja za kulturnega. A kultura skozi oči umetnosti je tista, ki se v vseh časih, še posebej v kriznih, izkaže za enega glavnih stebrov, na katerih stojijo temelji družbe. Skupen cilj vseh, ki v našem mestu skrbijo za umetnost, je oplemenitev vsakdanjega v posebno.*

Verjetno ni potrebno posebej poudarjati znamenitega Churchillovega izreka, ko so mu predlagali zmanjšanje sredstev za kulturo. Predlog je odklonil z vprašanjem: »Za kaj smo se potem borili?!«. To je vsekakor nazoren odgovor, ki kaže na velik pomen kulture. Tega se dobro zavedajo tudi na **Oddelku za kulturo**. V naslednjih štirih letih bodo prav zato nadaljevali s podporo tako nevladnim organizacijam, kot tudi javnim zavodom, ki posredujejo kulturo med širše občinstvo in tako prispevajo k temu, da se prepad med elitno in popularno kulturo manjša. Najpomembnejši projekti v prihodnjih letih so: Lutkovni muzej, obnova Starega letališča Ljubljana, Švicarije in Plečnikove hiše, izgradnja novega Minipleksa in številni drugi.

## KINO IN GLEDALIŠČA

Lutkovno gledališče Ljubljana tako napoveduje, da bo leto, ki prihaja, teklo v **znamenju odprtja Lutkovnega muzeja**, ki ga skupaj z Javnim zavodom Ljubljanski grad pripravljajo na gradu. Lutka, kot pomemben del slovenske kulturne dediščine, bo z muzejem dobila svoj končni dom. Lutkovno gledališče Ljubljana hrani obsežen fond premične lutkovne dediščine. Od različnih institucij in zasebnih donatorjev prejema nove predmete premične dediščine, s čimer nastaja bodoča muzejska zbirka Lutkovnega muzeja. Lutkovni muzej na Ljubljanskem gradu je zamišljen kot osrednja točka ljubljanskega kulturnega turizma, ki **hkrati izobražuje in**

**kratkočasi**, kot družinsko razvedrilo, ki komplementarno s preostalo ponudbo Lutkovnega gledališča Ljubljana vzpostavlja spomenik stoletju slovenskega lutkarstva in urbane tradicije. V Lutkovnem gledališču Ljubljana pripravljajo tudi **festival Zlata paličica**, s katerim, v sodelovanju z ostalimi gledališči, želijo postaviti sistemske temelje kulturni vzgoji na področju gledališča.

*Lutkovni muzej na Ljubljanskem gradu je zamišljen kot osrednja točka ljubljanskega kulturnega turizma.*

## NAČRTI ZA NAPREJ

PROJEKT	VSEBINA	LETO GRADNJE	OPOMBE
Plečnikova hiša	Celostna obnova stavbe, stalna razstava o Plečniku in njegovem opusu, dodatni programi in študijski prostor.	2014-2015	
Švicarija	Obnova in novi prostori za rezidenčne umetnike.	2015-2016	Prijava za sredstva iz Norveškega finančnega mehanizma.
Staro letališče Ljubljana	Muzej letalstva - sodobna predstavitev letalstva in zgodovine ljubljanskega letališča, promocija letalstva in tehničnih znanosti.	2015-2016	Javno-zasebno partnerstvo.
Miniplex	Mestni kino kot del celostne ureditve Slovenske ceste (novi prostori za filmske vsebine in kino projekcije).	2015-2016	Odvisno od pridobitve EU sredstev.
Vila Zlatica	Obnova.	2016-2017	
Cukrarna	Prenova za novo Galerijo (GD pridobljeno) ter vzpostavitev Muzeja literature.	2016-2018	Odvisno od pridobitve EU sredstev.
ROG	Center kreativnih industrij (prenova tovarne, garaža in preureditev tovarniškega dvorišča v večnamenski park. Programska zasnova Second Chance, RogLab).	2017-2018	Odvisno od pridobitve EU sredstev.
Art center	Obnova umetniškega in kreativnega prostora (Vila Čira Čara), namenjenega kulturno umetnostni vzgoji otrok in mladih.	2015-2016	
Mestno gledališče Ljubljansko	Prenova prostorov.	2015	
Hribarjeva dvorana na Ljubljanskem gradu	Prenova prostorov in dodatna vsebina.	2016	

V Slovenskem mladinskem gledališču so se za trenutek ustavili in pripravili program, ki stremi k iskanju odgovorov, za katera menijo, da morajo biti zastavljena:

- zakaj je tako izjemnim (zunajserijskim) posameznikom, podjetjem in institucijam v naši družbi bila in je vsiljena konformistična logika delovanja v skladu z občeveljavnim normativnim sistemom, ki tega posameznika oropa ravnost njegove izjemnosti, in zakaj ta država in njene institucije niso sposobne sprejemati ukrepov onkraj pravil uravnilovke;
  - zakaj izobraževalne ustanove mladih ne zmorejo naučiti, da je definicija herojstva in izjemnosti v kontekstu kulta telesa, imidža in obsesivne tekmovalnosti v svojem bistvu popolnoma zgrešena;
  - zakaj se tvegano herojsko dejanje mladega človeka tako pogosto pripisuje njegovi mladostniški naivnosti, herojsko dejanje posameznika v jeseni življenja pa sklerotičnim blodnjam in obžalovanjem;
  - zakaj slehernik pristaja na dogmo servilnosti kot na nujni pogoj za osebno rast;
  - zakaj so toposi institucionaliziranih moralnih avtoritet vedno tudi mesta največjih public, sprevrženosti in grešnosti;
  - kdo so (smo) tisti pripadniki družbe in katere so tiste institucije, ki si lastijo pravico do moralnih sodb, hkrati pa sami sebe postavljajo v privilegirani položaj nespoštovanja prav teh sodb.
- Njihovo delo bo, poleg aktualnih produkcij, znamenovala tudi **60. obletnica delovanja** tega našega, v tujini gotovo najbolj prepoznavnega gledališča. Otvoritveni projekt nove sezone so zastavili ambiciozno. Mednarodna koprodukcija, ki se bo ukvarjala s položajem in vplivom Slovenskega mladinskega gledališča v kontekstu zgodovine gledališča na ozemlju nekdanje skupne države, bo povezala nekatere ključne akterje in festivale, ki še danes odločilno kreirajo kulturno krajino širše regije.

**Brezplačne vstopnice za festival kulturno-umetnostne vzgoje Bobri vsako leto poidejo v enem dnevu. Predstave si ogleda več kot 16.000 otrok.**

Najmlajši in najbolj radovedni prebivalci našega mesta si bodo poleg gledališča, glasbe, filma, plesa, likovne umetnosti in literature na festivalu Bobrov v letu 2015 ogledovali in spoznavali arhitekturne in urbanistične znamenitosti Lju-

bljane ter na kreativen način zaznavali okolje, v katerem živijo. Lahko bodo aktivno soustvarjali festivalske vsebine in soodločali pri urejanju bivanjskega okolja.



Iz predstave Doktor Faust

foto: BLAŽ SAMEC

Lutkovno gledališče Ljubljana letos obeležuje 30 let domovanja v Mestnem domu na Krekovem trgu. Mestni dom je bil sicer zgrajen leta 1899 kot večnamenska stavba z dvorano in prostori za gasilce, reševalno postajo in mestne stražnike. Med letoma 1920 in 1924 je v njem kot prvo (pol)poklicno lutkovno gledališče na Slovenskem delovalo že Slovensko marionetno gledališče, Lutkovno gledališče Ljubljana, ustanovljeno leta 1948, pa se je vanj preselilo leta 1984.

**Kinodvor ni navadni kino**, ampak je prostor za spodbujanje kino-navad in dvig zavesti o vlogi kina kot živahnega kulturnega in ustvarjalnega središča. Program je usmerjen v razvoj različnih občinstev vseh generacij. Ljubitelji filma so ga sprejeli z odprtimi rokami in zato so zazrti v nadaljevanje. Z Mestno občino Ljubljana tesno sodelujejo pri načrtu za **mestni minipleks v podhodu Ajdovščina**, ki bo omogočil večjo raznolikost in dostopnost filmskega programa ter utrjevanje in razvijanje kino navad med novimi, zlasti mladimi občinstvi.

Tudi v letu 2015 si želijo kinodvorano ponovno postaviti na Kongresnem trgu in ponoviti Letni kino z brezplačnimi filmskimi projekcijami, saj gre za pomemben doprinos k urbani ponudbi **kulturnega turizma v naši prestolnici**.

Prizadevajo si omejiti promet na delu Kolodvorske ulice. Tako bo mestni kino še bolj prijazen, predvsem pa lažje dostopen in bolje prilagojen otrokom in družinam. Dostopnost bo v letu 2015 izboljšana tudi za osebe z oviranostmi, in sicer s pomočjo priporočil delovne skupine, s katero so v Kinodvoru sodelovali pri projektu Razširimo obzorja kulturnega.

## PODOBO NA OGLED POSTAVI

**Muzej in galerije mesta Ljubljane** (MGML) prepletajo spoznavanje zgodovine in sodobnega življenja v mestu, iščejo sinergije med preteklostjo in sodobnostjo. Prihodnje leto bo zaznamovano s **projektom VODA**, ki bo osvetlil različna pojmovanja tega dragocenega elementa. Projekt bo povezal različne oddelke mestne uprave, Javni holding in javno podjetje Vodovod-Kanalizacija. Razstava v Mestnem muzeju Ljubljana ter dogodki na drugih javnih mestih bodo – tudi v duhu naziva zelena prestolnica Evrope 2016 – postavili in razvijali idejo o širšem vpogledu in ozaveščanju najširše javnosti o pomenu te, življenjsko potrebne in za naš prostor prepogosto samoumevne dobrine.

V naslednjem letu bo vrata odprla **prenovljena Plečnikova hiša**, ki bo posebnost tudi v mednarodnem okolju, saj je Plečnikova dediščina edinstvena in v povezavi z njegovimi stvaritvami v našem urbanem jedru predstavlja blagovno znamko Ljubljane. Razumevanje različnih obdobij naše zgodovine se bo nadaljevalo s potmi po prazgodovini z najdiščem na Špici ter odkrivanjem srednjeveške Ljubljane. Pregled urbanega razvoja mesta bo na izvornih lokacijah dostopen domačinom in tujcem s sodobnimi komunikacijskimi orodji.

Glede na kakovosten in tudi na povezavi z mednarodnim okoljem temelječ likovni program, bi bila **nova galerija v Cukrarni**, ki se načrtuje v prihodnjem obdobju, tista točka preloma, ki bi Ljubljano postavila kot pomemben mednarodno referenčen prostor za prirejanje večjih razstav. Ekipa MGML bi tako lahko formirala svojo odgovornost do prostora, ki mu z zavzetostjo svojega dela tudi pripada.



foto: MATEVŽ PATERNOSTER

Večer v atriju Mestnega muzeja.

## Muzej in galerije mesta Ljubljane iščejo sinergije med preteklostjo in sodobnostjo.

Leto 2015 bo za **Mednarodni grafični likovni center (MGLC) v znamenju 60. obletnice grafičnega bienala**. 31. izdajo pripravljajo v sodelovanju z Moderno galerijo, Galerijo Kresija, Galerijo Cankarjevega doma, Galerijo Jakopič, Galerijo Škuc in Narodno in univerzitetno knjižnico. Razstavišči bosta tudi Jakopičevo sprehajališče v Tivoliju in izložba veleblagovnice NAMA. Obletnica bo zaznamovana z umetniško rekonstrukcijo legendarne prve grafične razstave iz leta 1955. Osrednjo razstavo pa

pripravlja uveljavljena kuratorica Nicola Lees iz Velike Britanije.

Poseben bo tudi pedagoško andragoški program bienala, ki pozornost namenja neposredni okolici MGLC – parku Tivoli in njegovim obiskovalcem, in ga imenujejo **TIVOLSKI FORUM**. Skozenj bodo obudili spomin na Jakopičev paviljon, Promenado, Letni kino. Program je tudi del širšega evropskega projekta The Perennial Biennial, v katerem sodelujejo še Liverpoolski, Istanbulski in Bergenski bienale.

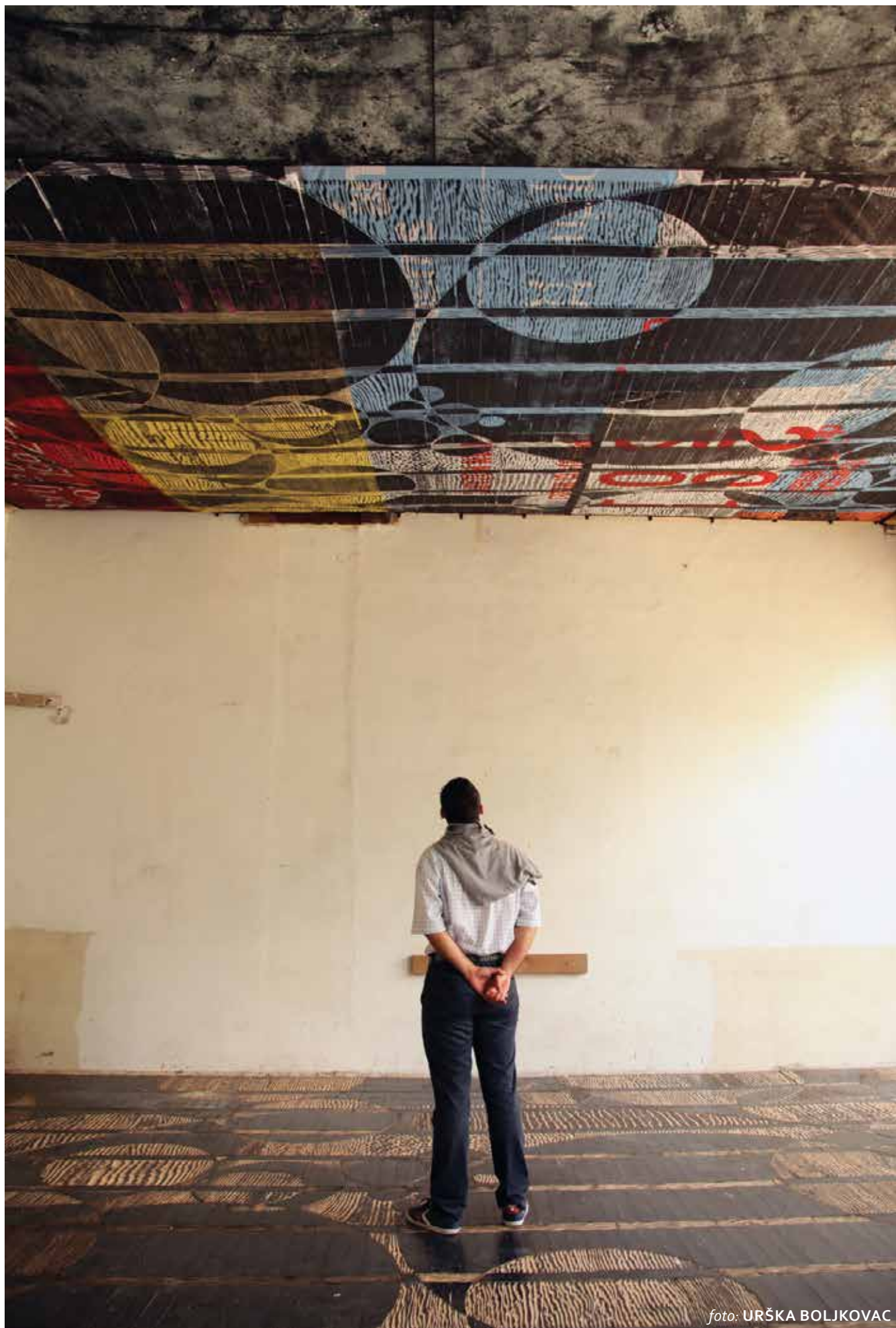
MGLC z dogodki in začasnimi razstavami širi dostopnost in kontekstualizacijo stalne zbirke, razvija rezidenčni program in vrata grafičnih ateljejev odpira predvsem mlajšim ustvarjalcem in strokovnjakom z raznih področij. V prihodnosti jih vodi interdisciplinarno delovanje, želja po sodelovanju in vera v moč umetnosti.



foto: NADA ŽGANK

*Kinodvor ustvarja zagnana ekipa, ki šteje dober ducat zaposlenih in prav toliko študentov, tem pa pomagajo številni strokovni sodelavci, ki bogatijo programe. Vsako leto se jim pridruži tudi novo življenje. Letos so tako bogatejši za enega korenjaka, (vsaj) eden ali ena pa sta že na poti v 2015!*





30. grafični bienale.

## MUZIKA MAESTRO

Kino Šiška je postal samoumevna stalnica na domači in tuji kulturni sceni. Je multikulturni center, ki deluje na področju sodobne urbane kulture, na področjih glasbene in uprizoritvene ustvarjalnosti, vključuje pa tudi druge oblike ustvarjanja. Javnosti predstavlja domače in tuje umetnike in skupine, produkcije in koprodukcije. V prvi petletki so s preko **1300 dogodki** uresničili svoje poslanstvo.

Z glasbenimi projekti, kot so Indeks, Špil Liga in Ment publiki omogočajo, da vidi sveže, nadarjene glasbene skupine in trende, hkrati pa Kino Šiška

našim skupinam skupaj s partnerji iz tujine omogoča, da nastopajo po največjih festivalih v Evropi. Trendi gredo v smer povezovanja ljudi, izmenjave idej, k multikulturnosti in sodelovanju. Kino Šiška sledi trendom ali jih celo kreira. Njihovi cilji, tako kratkoročni, vsakodnevn, in tudi dolgoročni, so prinašati ideje in projekte iz tujine in jih predstavljati domači publiki ter spodbujati in podpirati nadpovprečne projekte iz domovine in jih predstaviti tuji publiki. Za uresničitvijo ciljev stoji: Skupaj in vsi.

*Kino Šiška sledi trendom ali jih celo kreira.*

Zavod **Festival Ljubljana** je ena najpomembnejših kulturno-umetniških institucij v tem delu Evrope z dolgoletno tradicijo delovanja ter vpetostjo v mednarodne kroge, ki se odraža s programsko usmerjenostjo, temelječo na gostovanju tujih priznanih umetnic in umetnikov ter aktivno vlogo v mednarodnih institucijah, kot je Evropsko združenje festivalov EFA. Festival Ljubljana ima dober vpogled v dogajanje na področju festivalske dejavnosti, s čimer lahko sledi najnovejšim trendom oziroma jih soustvarja. Slovenski kulturni prostor tako bogati s skrbno izbranim umetniškim programom, ki je osnovan na svetovno priznanih umetnikih, ki bi sicer redko ali celo nikoli ne zašli k nam.

*Mednarodni poletni Festival Ljubljana vsako leto pritegne več kot 50.000 obiskovalcev.*

V svoji več kot 60-letni zgodovini je poletni Ljubljana Festival gostil imena, kot jih poznajo največji svetovni odri, in to je programska usmeritev tudi za naprej. Slovenskemu občinstvu doma ponuditi vrhunsko umetniško izkušnjo po občutno nižjih cenah kot v tujini. Hkrati se Festival Ljubljana trudi, da bi z ustreznimi partnerji v Ljubljano privabili tudi čim več tujih obiskovalcev, saj želi ohraniti tradicijo in visok ugled Ljubljane na svetovnem zemljevidu festivalskih mest ter bogatiti turistično ponudbo mesta. K temu pripomore tudi možnost njegovega izvajanja na lokacijah, kot so Križanke, ki je kulturni spomenik najvišje kategorije, in na Kongresnem trgu, ki omogoča obiskanost prirediteljem najširšemu krogu ljudi, kar dviga popularizacijo visoke kulture in pripomore k živahnosti poletne prestolnice. Svojo družbeno odgovornost izkazuje s posebno cenovno politiko – stojišča po ugodni ceni, otroci do 14. leta imajo prost vstop, 80-odstotni popust za odličnjake in študente z visokimi ocenami. Tudi tako izpolnjuje svoj cilj pridobivati mlado občinstvo, ki so mu namenjeni še projekti kot so ustvarjalne delavnice, božični koncerti, Mladi virtuoz.

Poklon slovenski glasbeni ustvarjalnosti in njeni popularizaciji pa zavod izkazuje s Slovenskimi glasbenimi dnevi. V letu 2015 bodo praznovali visok jubilej, 30. obletnico. V vsem tem času so spodbujali izvorno slovensko glasbeno ustvarjalnost in razširjali védenje o slovenski glasbeni dediščini.

**Poglavje o kulturi lahko zaključimo z mislijo, da so vse kulturne ustanove in zavodi v prihodnjih letih usmerjeni v mlade, v njihovo kulturno vzgojo, v ponovno, mogoče malce izgubljeno iskanje ljubezni do kulture, umetnosti, idej, navdih ... Saj smo se za umetnost borili!**



foto: ALEŠ ROSA

Skupaj in vsi. Kino Šiška.

Letos je del Oddelka za kulturo postal Urad za mladino, ki napoveduje ambiciozne ukrepe za izboljšanje položaja mladih v MOL. Osrednja naloga v letu 2015 je pripraviti osnutek prve Strategije Mestne občine Ljubljana za mlade za obdobje 2016-2025. Cilj strategije bo priti do celovite politike na področju mladih in z dolgoročnimi cilji

ter okrepi ustvariti okolje, v katerem bodo mladi lahko prej dosegali samostojnost in razvijali vse svoje potenciale. Danes mladi v Sloveniji zaostajajo pri doseganju samostojnosti, saj je, denimo, povprečna starost mladostnikov v času selitve od staršev v EU 25 let, pri nas pa 30,5 let. S podporo delovanju javnega zavoda Mladi zmaji, ki skrbi

za delovanje štirih četrtnih mladinskih centrov, in podporo programom nepridobitnih organizacij, ki delujejo na področju mladine, želijo doseči slehernega otroka in mladostnika v Ljubljani in s tem prispevati k dvigu njegovih kompetenc, kakovosti preživljanja prostega časa in izboljšanju zaposlitvenih možnosti mladih.

# PONOSNI SMO NA NJIH!

*Sodelavke in sodelavci velike mestne družine smo predani svojemu delu, radi imamo izzive in na prvi pogled nerešljive naloge, veliko pa imamo pokazati tudi, ko zapremo vrata službe in vstopimo vsak v svoj svet, svet športa, umetnosti, inovacij, posebnih dosežkov za dušo in telo ter ostalih konjičkov, ki nam lepšajo življenje. Predstavljamo nekatere, še zdaleč ne vse zgodbe o uspehu!*



foto: DAVID LOTRIČ

## PIERA RAVNIKAR

Piera Ravnikar, sodelavka Kina Šiška, tudi izven delovnega časa diha z umetnostjo. Zamislila in udeležila je projekt LIMITED EDIT111ONS, s katerim ustvarja nove trende. LIMITED EDIT111ONS je nova, drugačna razstavna platforma, ki vizualnim umetnicam in umetnikom omogoča mednarodno predstavitev ter javnost na inovativen način povezuje z umetnostjo, ki je prostorsko in cenovno dosegljiva.

Koncept je preprost: vsak mesec se - samo za en dan - predstavi en umetnik, z enim umetniškim delom. Za vsak otvoritveni dogodek LIMITED EDIT111ONS skrbno izbran umetnik prav za to priložnost izdela umetniško delo, ki je na voljo v 111 izvodih, opremljeno s podpisom in certifikatom STUD111O. Cena posameznega izvoda je 30 EUR (kasneje 50).

Še veliko uspešnih LIMITED EDIT111ONS vam želimo!

## Med lutkami

### IGNACIJE ŠUNJIČ

Dolgoletni direktor Lutkovnega gledališča Ljubljana (1978-2002) in prejemnik častnega znaka svobode Republike Slovenije »za izjemno organizacijsko delo v slovenskem lutkarstvu« Ignacije Šunjič je konec leta praznoval 70. rojstni dan. S svojim delom in predanostjo gledališču je pomembno zaznamoval razvoj Lutkovnega gledališča Ljubljana. Pod njegovim vodstvom je gledališče dobilo prostore v stavbi Mestnega doma na Krekovem trgu, poleg zagotovitve ustreznih pogojev za delo pa mu je uspel tudi preboj gledališča v tujino, kjer je Lutkovno gledališče Ljubljana še danes reden gost uglednih festivalov.



foto: URŠKA BOLJKOVAC

### ALENKA PIRJEVEC

Jubilantu Ignaciju Šunjiču se bo prihodnje leto pridružila tudi igralka Alenka Pirjevec, ki bo prav tako praznovala 70. rojstni dan, hkrati pa obeležila še 40 let dela v Lutkovnem gledališču Ljubljana. Tam se je zaposlila leta 1975 in do danes odigrala več kot 80 vlog. Je tudi avtorica, režiserka, dramaturginja in avtorica likovne zasnove predstave Goske. Dve sezoni je bila umetniški vodja gledališča. Med leti 2004 in 2012 je bila tudi predsednica Združenja dramatikov umetnikov Slovenije. Za svoje delo pa je dobila tudi nagrade na festivalu monodrame in pantomime v Zemunu, na Mednarodnem lutkovnem festival v Zagrebu, na lutkovnem bienalu Klemenčičevi dnevi v Novem mestu in priznanje Združenja dramatikov umetnikov za leto 2000 za predstavo Premene. Iskrene čestitke obema in najlepša hvala za vse nepozabne predstave in trenutke, ki smo jih preživeli med lutkami!

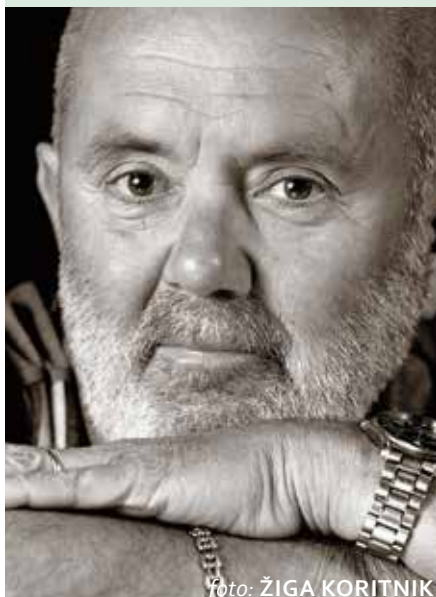


foto: ŽIGA KORITNIK

## Glasba in številke

### DARIO SEREVAL

Sodelavci Oddelka za kulturo so navdušeni nad intuziazmom, življenjsko toplino in službeno predanostjo Daria Seravala, ki glasbeno sceno že več kot trideset let poživlja kot pevec skupine Borghesia. V srčiki njegovega bistva ni le glasba, ampak tudi izredna predanost službi in področjem, s katerimi se ukvarja. Verjetno je to kar čudež, da nekdo, ki je tako brezpogojno predan sodobni glasbi, obenem tudi v dobrih odnosih s številkami in njihovemu vplivu na službene zadeve. »Dario, ne želimo biti patetični in romaneskno navdahnjeni, vendar vedi: poleg izredno velike pomembnosti za službene zadeve, nam vnašaš sonce v vsakdan in za vse to smo ti hvaležni!«



foto: ARHIV ODELKA ZA KULTURO

## SODMS-jevi športniki

# GREGOR RIGLER

Sodelavci SODMS svoje profesionalno prizadevanje nadgrajujejo tudi z uspehi izven službenih dejavnosti, zlasti na področju športa. Aktivni so v domačem društvu DR MOL, kjer tečejo in planinarijo. Posebno omembo pa si zasluži Gregor Rigler, ki je z velikim osebnim prizadevanjem uspel na področju uveljavljanja novega zimskega olimpijskega športa - curlinga v Ljubljani in Sloveniji. Curling je tudi po njegovi zaslugi eden od olimpijskih športov, kjer ljubljanski klubi osvajajo naslove državnih prvakov.

Naši ljubitelji curlinga si želijo in predlagajo, da se v okviru DR MOL ustanovi MOLova curling ekipa, zato celotno mestno družino vabijo na led v Zalog, kjer gresta šport in zabava z roko v roki!

Čestitke in veliko športnih uspehov še naprej!



Trening curlinga je zabavna stvar!

foto: ARHIV

## Podjetniška štiriperesna deteljica

# TEHNOLOŠKI PARK LJUBLJANA

Tehnološki park Ljubljana s ponosom predstavlja podjetniško štiriperesno deteljico: Elvijo Basailovič, Mojco Cvirn, Vero Nunič in Kristino Ober. Štiri zagnane mlade mame, kadar niso s svojimi malčki, skrbijo za razvoj podjetniških vsebin. V zadnjih treh letih so izvedle več kot 150 dogodkov s 7.400 udeleženci, opravile več kot 240 osebnih podjetniških svetovanj, zapolnile coworking prostore s 30 ekipami, skrbele za inovativno skupnost Tehnološkega parka, ki šteje že preko 1.400 zaposlenih, prijavile več kot 30 mednarodnih projektov in uspešno pridobile 7 novih. In to je le nekaj rezultatov, s katerimi se lahko pohvali ta trdni temelj kolektiva!

Za uspeh!



foto: SAŠA KAPETANOVIČ

## Svetovni prvaki

# ROBERT KUZMA, SEBASTIJAN VADNAU, SREČKO DJUKIČ

Vozniki mestnih avtobusov Robert Kuzma, Sebastijan Vadnau in Srečko Djukič so veliki zmagovalci 29. svetovnega prvenstva poklicnih voznikov, ki je letos potekalo v Krakovu. Srečko Djukič je najprej osvojil naslov svetovnega prvaka posamezno, nato pa je skupaj z Robertom in Sebastijanom slavil še v tekmovanju ekip, sestavljenih iz treh voznikov, v kategoriji »avtobus«. Izjemnega uspeha so bili poleg zmagovalcev izredno veseli tudi sodelavci LPP!



foto: ARHIV LPP

## Tekači

# MESTNE KNJIŽNICE LJUBLJANA

Ljudje smo rojeni za tek. S to mislijo bi se najbrž strinjali sodelavci Mestne knjižnice Ljubljana Marta Blažič, Helena Bučar in Aleš Klemen, ki jim je tek v užitek in strast. Udeležili so se letošnjega Ljubljanskega polmaratona in ga uspešno odtekli. In ne samo to. Aleš se je po uspešnem zaključku 21 kilometrskega teka po ljubljanskih ulicah čez teden dni podal še na Newyorški maraton, Helena pa je celo sodelovala v bronastem pokalu Run Alpe Adria, za katerega je treba preteči tri polmaratone v Celovcu, Trstu in Ljubljani. V skupnem seštevku je osvojila odlično tretje mesto!



foto: INGRID VERDNIK - PAL

## Evropska zdravnica leta

# DOC. DR. TONKA POPLAS SUSIČ

Sodelavci Zdravstvenega doma Ljubljana so izjemno ponosni na Evropsko zdravnico leta 2014, strokovno direktorico Zdravstvenega doma doc. dr. Tonko Poplas Susič.

Častni naziv je prejela, ker je po mnenju mednarodne komisije pustila pomemben pečat na zdravju posameznika in skupnosti, s pomočjo lastnih prispevkov k zdravstveni oskrbi ter stroki. Skupaj z drugimi strokovnjaki je tudi idejni vodja projekta referenčnih ambulant družinske medicine, v katerih diplomirane medicinske sestre prevzamejo obravnavo pacientov z urejenimi kroničnimi boleznimi.

S prejemom tega častnega naziva se je doc. dr. Tonka Poplas Susič uvrstila tudi v izbor svetovnega zdravnika leta, ki bo razglašen leta 2016 na konferenci WONCA World v Rio de Janeiru. Nadejamo se torej nadaljnjih dobrih novic!



foto: NIK ROVAN

Direktor ZD Ljubljana čestita Evropski zdravnici leta 2014, doc. dr. Tonki Poplas Susič

## Najbolj športen oddelek

# ODDELEK ZA ZDRAVJE IN SOCIALNO VARSTVO

Sodelavke in sodelavci Oddelka za zdravje in socialno varstvo svojo energijo črpajo iz priljubljene rekreacije – teka. Letošnjega Ljubljanskega maratona se jih je udeležilo kar 6 od skupaj 14 sodelavcev na oddelku, sedma pa je svojo desetko odtekla dan prej.

Vsi ostali so seveda srčno navijali, med njimi še vsaj dve tekačici »na rezervi«, od katerih se je ena lani udeležila teka trojk in pred časom tudi polmaratona, druga pa je za zdaj bolj sramežljiva, a slutimo, da se pripravlja na svoj prvi javni tekaški nastop. Vsi sodelujoči so zabeležili svoje letošnje, nekateri tudi absolutno najboljše rezultate, kar pomeni, da so se dokaj redna udeležba na treningih DR MOL in napotki trenerjev pred tekom obrestovali. Posebno pozornost in zahvalo tekači namenjajo Tanji (Hodnik), ki je vse skupaj počasi, toda vztrajno »masirala«, pri čemer ji je diskretno pomagala vodja oddelka, tudi tekačica. »Okužba« s tekom je sicer precej odporen virus, ki pa v nasprotju z drugimi virusi ne povzroča škode, ampak ima pretežno blagodejne učinke tako za telo kot za um, zato je pričakovati, da se bo število »okuženih« v prihodnosti na oddelku še povečalo, morda se celo razširi po celotni upravi, pravijo naši OZSV-jevci. Srečno, tekači!



Dajmo, naši!!!

foto: ARHIV OZVS

## Jadrnici in kanu

# BOJAN KRŽAN

Tudi sodelavec Inšpektorata MOL se lahko pohvali z velikimi dosežki: sam je namreč skonstruiral in nato tudi zgradil dve jadnici in dva kanadska kanuja, kar seveda zahteva veliko znanja in izkušenj. Bojan ima tudi na svojem delovnem področju širok spekter znanja, ki ga nesebično prenaša na svoje mlajše sodelavce. Ne preseneča podatek, da s svojo dobro voljo in prepevanjem pripomore tudi k dobri volji celotnega kolektiva!



foto: BOJAN KRŽAN

## Obdobje antike

# DR. BERNARDA ŽUPANEK

Vsemestni projekt Emona 2000 je bila odlična priložnost za predstaviti skrb za dediščino tudi na mednarodni ravni. Za to je poskrbela dr. Bernarda Županek, kustosinja za obdobje antike v Muzeju in galerijah mesta Ljubljane, ki se je kot vabljen predavateljica udeležila dveh mednarodnih konferenc. S predstavitvijo dobrih praks, s katerimi v Muzeju in galerijah mesta Ljubljana skrbijo za emonsko preteklost Ljubljane, so še enkrat pokazali, da tudi na področju arheologije in predstavljanja dediščine javnosti dostikrat orjejo ledino za razvoj stroke pomembne teme.



foto: ANDREJ PEVNIK

## Ljubezen do kolesa

### ANDREJ KALČIČ

Sodelavci VO-KA Andreja Kalčiča poznajo kot vsestranskega športnika in zaprišeženega kolesarja, ki dobro pozna sladkost bolečine v nogah ob osvajanju gorskih prelazov in piš svežega vetra, ki jemlje dih ob vožnji navzdol. Na kolesarskem maratonu Franja 2014 je na 156 km preizkušnji dosegel 46. mesto. Čestitke!



Na spustu s prelaza Col de l'Iseran v Val d'Isère.

foto: OSEBNI ARHIV

## Vedno z nasmehom

### INFORMATORJI TIC



foto: DUNJA WEDAM

Najbolj razigrana ekipa informatorjev! Dobrodošlico v obeh TIC-ih vam zaželijo: Tjaška Aršič Borštnik, Anita Humar, Danijel Omerzel, David Bunderla, Nataša Robnik, Simona Flego, Anita Štancer, Polona Dolžan in Urša Plajbes Kotnik.

Če potrebujete informacije o znamenitostih Ljubljane, aktualnih prireditvah ali možnostih prenočitve, boste najboljše informacije v mestu dobili v obeh ljubljanskih turističnih informacijskih centrih (TIC). Strokovno usposobljeni informatorji svoje delo opravljajo zavzeto vsak dan, tudi med vikendi in prazniki. Delo informatorja je predvsem v poletni sezoni in med božičnimi prazniki precej zahtevno, saj takrat v TIC zaide tudi po tisoč in več gostov na dan. Nekdo želi rezervirati ogled mesta, drugi obisk Postojnske jame, tretjemu se je pokvaril avto ali potrebuje zdravnika. Tudi takrat ne pozabijo na nasmeh. Informatorji so usposobljeni tudi za reševanje t.i. "križnih situacij", da gosta pomirijo in mu pomagajo po najboljših močeh. Pogosto se pri njih oglasijo starejši ljudje, ki nimajo družbe in pridejo v TIC prebrati časopis in na klepet. Pa še eno pomembno nalogo opravljajo. Oba TIC-a sta Varni točki. Vanju se lahko zateče otrok v tiski in informatorji so usposobljeni za to, da mu znajo pomagati.

## Akcije labradorke Ore

### SARA SMERDEL



foto: TOMAŽ DŽUBAN

Višja svetovalka na Odseku za prekrškovni postopek Mestnega redarstva Sara Smerdel svoje življenje posveča reševanju ljudi. Sara je namreč pripadnica Enote vodnikov reševalnih psov Ljubljana in z njeno labradorko Oro se udeležujeta tako mednarodnih tekmovanj, kjer redno dosega visoke uvrstitve, kot tudi iskalnih akcij pogrešanih oseb. Sodelavci Mestnega redarstva so ponosni na svojo Saro in jo spodbujajo na njeni poti!

## Zlata medalja za sodelavca VO-KE

### MIRAN IN DRAGAN JEREMIČ

Brata Milan in Dragan Jeremič, nepogrešljiva sodelavca VO-KE, sta nemirni duši, ki ju je vsakodnevno delo z vodo pripeljalo do izuma WATJER, ki omogoča enostavno in hitro čiščenje aeratorja na pipi brez kakršnega koli orodja. Za izum, ki je zavarovan v kar 142 državah sveta, sta prejela zlato medaljo po glasovanju obiskovalcev na dogodku »Z izumi do novih delovnih mest«, ki je potekala oktobra 2014 v organizaciji Inovacijskega centra ASI.



foto: OSEBNI ARHIV

Brata Jeremič, hvala, ker je čiščenje aeratorjev po vajini zaslugi zdaj »mala mal'ca«!

## Na gradu

### STANE MIKLAVEC

Ljubljanski grad zagotovo ne bi bil tak, kot je, brez Staneta Miklavca! Od ustanovitve samostojnega Javnega zavoda Ljubljanski grad leta 2011, pred tem pa dvanajst let pod okriljem Festivala Ljubljana, je Stane Miklavc, vodja tehničnih zadev, nesebično »bdel« in vodil vse investicije ter obnovitvena in vzdrževalna dela Ljubljanskega gradu. Med njegove največje projekte sodijo: dokončanje Stanovske dvorane, Palacija, prostorov, v katerem sta svoje mesto našli Gostilna na Gradu in stalna razstava Slovenska zgodovina, prve faze Hribarjeve dvorane, gradnja Virtualnega muzeja (zdaj Virtualnega gradu), time vzpenjače, Skalne dvorane, ječ – samic, prenova celotnega Stolpa strelcev, poročnih dvoran, Lutkovnega muzeja, ureditev številnih poti okoli gradu .... in še veliko tega bi lahko naštel.



foto: ARHIV LG

Stane Miklavc, član vinskega konventa sv. Urbana v Ljubljani, vsa leta s skrbnostjo ohranja dediščino in dogodke, povezane z grajsko trto. Tudi sam velik ljubitelj in poznavalec vin se bo tej »ljubiteljski dejavnosti« lahko še bolj posvetil v prihodnjem letu, ko se bo upokojil. Seveda pa sodelavci upajo, da jih ne bo prehitro pozabil!

## Znanje je bogastvo, ki ga nihče ne more vzeti!

### DRAGICA GLAŽAR



foto: ROK TRDAN

Organizatorica izobraževanja odraslih v javnem zavodu Cene Štupar - Center za izobraževanje Ljubljane Dragica Glažar je zasnovala in vzpostavila projekt »Center medgeneracijskega učenja Ljubljana«. Projekt je nastal kot odgovor na prepad med generacijami, katerega ključni cilj je povezati različne generacije za prenos znanj, modrosti in izkušenj. Skupaj s sodelavci ter z različnimi vladnimi in nevladnimi organizacijami so vzpostavili projekt, ki odraža potrebe vseh generacij in je spodbuda za aktivno učenje v vseh življenjskih obdobjih. Dragica pravi, da ji zagon za kakovostno opravljanje dela dajejo prav posamezniki, še posebej ranljive ciljne skupine, od starejših, mladih brezposelnih, oseb s posebnimi potrebami in ostalih, ki naredijo korak k izboljšanju svojega življenja.

# RAČUNAJTE NA NAS

*Letošnje leto je bilo za sodelavce, ki skrbijo za našo varnost, predvsem pa nesebično pomagajo vsem, ki potrebujejo kakršnokoli pomoč, eno izmed najbolj napornih. Februarskim poplavam na Ljubljanskem barju je sledil žled, oktobrske obilne padavine so poplavile Vrhovce, Kozarje, Vič, Kosovo polje, Dolgi most, novembra pa se je pod vodo ponovno znašlo Ljubljansko barje.*

Bilo je hudo, vendar zaradi požrtvovalnosti in nesebične pomoči sodelavcev Oddelka za zaščito, reševanje in civilno obrambo, Gasilske brigade Ljubljana, prostovoljnih gasilskih društev in nujne medicinske pomoči, nihče v nesreči ni bil sam. Škoda je velika, vendar zaradi odlične organiziranosti in strokovne usposobljenosti reševalnih ekip, samo materialna. Upamo in želimo, da bo narava v prihodnje prizanesljivejša, vendar je v življenju vseeno pomembno biti pripravljen. Za zmanjšanje možnosti nesreč in njihovih posledic lahko veliko naredimo sami: sklenemo ustrezna zavarovanja, izvedemo nujne preventivne ukrepe in ravnamo skladno z nasveti ter navodili za ukrepanje ob različnih nesrečah, o katerih lahko več preberete na:

[www.poplavljen.si](http://www.poplavljen.si),  
[www.pomagamp prvi.si](http://www.pomagamp prvi.si),  
[www.sos112.si](http://www.sos112.si),  
[www.ljubljana.si](http://www.ljubljana.si).

Sicer pa lahko vedno računate na pomoč sodelavcev, ki v Ljubljani skrbijo za varnost.

*Vedno znova so nas pretresli potrtost, strah in negotovost v izrazu in v očeh prizadetih ljudi, a hkrati nas je razveselila njihova zahvala za pomoč in našo prizadevnost. Tega občutka ni mogoče opisati, potrebno ga je doživeti in razumeti.*

## Pomembna za varnost meščanov

Za čim večjo varnost vseh, ki prebivajo, delajo oziroma obiskujejo Ljubljano si bosta še naprej prizadevala Mestno redarstvo in Inšpektorat Mestne uprave MOL. V Mestnem redarstvu z veseljem ugotavljajo, da število prekrškov počasi, a zanesljivo upada, zato bodo še naprej stopali po poti ozavešanja, v katerem vidijo veliko priložnost za razvoj v prihodnje. Okrepili bodo sodelovanje z vrtci ter osnovnimi šolami in s tem najmlajšim privzgojili pravilno vedenje v prometu. Okrepili bodo tudi prakso posredovanja predlogov ter koristnih informacij vsem tistim, ki so zadolženi za vzdrževanje in razvoj prometne infrastrukture v Ljubljani, saj



foto: ARHIV MOL

*Naravne nesreče nam letos niso prizanašale.*

so prepričani, da le v sodelovanju in združevanju znanj ter sposobnosti lahko vsi rastemo in napredujemo. V Mestnem redarstvu Ljubljano dolgoročno vidijo kot varno, prometno urejeno in v trajnostni razvoj usmerjeno mesto, prijetno za bivanje in obiskovanje. K temu cilju bodo prispevali z izobraževanjem sodelavcev na vseh nivojih, dosledno uporabo nizkoogljiknih in električnih vozil, koles ter prijaznostjo in odzivnostjo vseh. Prizadevali si bodo, da bodo vse naloge opravljene dobro in temeljito, pri čemer bodo skrbeli za racionalno rabo zaupanih sredstev. Tudi v prihodnje si bodo prizadevali, da bo Mestno redarstvo s sodelavci pomemben dejavnik pri varnosti meščanov in obiskovalcev.

V želji krepiti zadovoljstvo Ljubljančank in Ljubljančanov, je dolgoročni cilj Inšpektorata izvajanje učinkovitega inšpekcijskega nadzora v okviru podeljenih pristojnosti in zagotavljanje preventivnega delovanja. Sodelavci si bodo prizadevali, da bo Inšpektorat postal vzor za učinkovit in kakovosten organ, ki mu bodo meščani in širša javnost zaupali zaradi odgovornega, zakonitega in strokovno opravljenega dela in ugotovili, da jim sodelavci pomagajo in koristijo. Kratkoročno bodo njihovi ukrepi usmerjeni k uresničevanju naziva Ljubljana, zelena prestolnica Evrope 2016, izvajali bodo nadzor nad nedovoljenim oglaševanjem, občinskimi cestami, nelegalnim odlaganjem in ločevanjem odpadkov, zabojniki na cestah, gostinskimi vrtovi, posebno in podrejeno rabo javnih površin, taksisti, pasjimi iztrebki, usmerjevalnimi tablamitd ...

## Oddelek za zdravje in socialno varnost

Na Oddelku za zdravje in socialno varnost se v prihodnjem obdobju veselijo vzpostavitve centra za demenco, ki bo deloval v okviru Zavoda za oskrbo na domu, obnove enote ZDL Bežigrad in novega prizidka, kjer bo tudi enota Lekarne Ljubljana, razširitve enote ZDL na Viču in tesnega sodelovanja z nevladnim sektorjem. Prav tako si bodo prizadevali postati najbolj mavrična evropska prestolnica - vsi javni zavodi in podjetja bodo pridobila certifikat »LGBT prijazno«, k čemur bodo spodbujali tudi druge institucije.



foto: ARHIV MR

*Tudi mestni redarji na kolesih prispevajo k trajnostnemu razvoju Ljubljane.*



foto: MATIČ ŠTOJS

# PETI ELEMENT

*V preteklih letih je Ljubljana dobivala novo podobo, dvignila se je kakovost življenja, urbano okolje je zadihalo z novo, svežo podobo. Vse to je omogočilo preko 1.500 zaključenih projektov. Delo se uspešno nadaljuje z rednimi prenovami cestišč in drugih javnih površin, pri čemer se upoštevajo potrebe šibkejših skupin in oseb z oviranostmi. Še naprej se bo širila mreža parkirišč P+R (decembra je bilo vzpostavljeno novo parkirišče P+R na Ježici), mreža podzemnih zbiralnic odpadkov, vzpostavljale se bodo nove elektro polnilnice, kolesarske steze ter krožna plovna pot po Ljubljanici in Grubarjevem prekopu (2018). V načrtu so veliki okoljski projekti (izgradnja kanala CO in nadgradnja Centralne čistilne naprave) ter zmanjševanje količine odloženih odpadkov, saj je Ljubljana prva prestolnica, ki je sprejela strategijo "nič odpadkov". Do konca leta 2015 bo na javni kanalizacijski sistem priključenih najmanj 95 % vseh gospodinjstev (leta 2006 jih je bilo priključenih 70 %), zrak pa bo čistejši tudi zaradi delnega prehoda iz premoga na plin in izgradnje plinsko parne enote TE-TOL. Flota javnega potniškega prometa se bo še naprej posodabljala z dodatnimi nakupi avtobusov na zemeljski plin.*

Na **Oddelku za gospodarske dejavnosti in promet** bo velik del pozornosti usmerjen izven mestnega središča, saj začenjajo s tremi obsežnimi projekti prometne in komunalne ureditve Rakove jelše, Hrušice - Litijske in Ceste Andreja Bitenca. Tamkajšnjim gospodinjstvom bo tako omogočena priključitev na kanalizacijski sistem, meščani pa bodo v uporabo dobili tudi sodob-

no prometno infrastrukturo (cestišče, pločnike in kolesarsko stezo). Na oddelku bodo redno izvajali prenavo cestišč in drugih javnih površin, Mala ulica in Gallusovo nabrežje pa bosta dobila povsem novo podobo. V letu 2015 bodo dodatnih 1000 m<sup>2</sup> gredic zasadili s trajnicami ter posadili 400 novih dreves. Drevesa bodo deležna še dodatne pozornosti, saj jih bodo dnevno

pregledovali in spremljali njihovo zdravstveno stanje.

Z evropskimi sredstvi bodo razširili priljubljeno P+R parkirišče na Dolgem mostu, na Barjanski cesti pa zgradili novo. Na obeh parkiriščih bodo na voljo tudi elektropolnilnice in sistem za izposojlo koles Bicike(LJ). Bedeli bodo tudi nad izgradnjo ostalih okoljskih projektov, ki se bodo



izvajali s pomočjo evropskih sredstev (nadgradnja CČN, RCERO, kanal CO itd.).

## Z evropskimi sredstvi bodo razširili priljubljeno P+R parkirišče na Dolgem mostu, na Barjanski cesti pa zgradili novo.

Tudi v Snagi je med največjimi cilji v letu 2015 odpreti še zadnje, ključne objekte regijskega centra za ravnanje z odpadki (RCERO Ljubljana), ki je pravzaprav največji kohezijski projekt s področja okolja v državi in predstavlja najsodobnejši sistem predelave odpadkov v Sloveniji. Ljubljanski regijski center bo uredil problematiko ravnanja z odpadki za tretjino Slovenije oziroma za 700 tisoč državljanov. Poleg vseh dobrobiti je RCERO Ljubljana tudi primer dobre prakse na področju povezovanja in sodelovanja občin ter povezovalni element ravnanja z odpadki v Sloveniji med občinami in regijami, saj je trenutno v projekt vključenih že 36 občin.

Poleg vodenja projekta RCERO bodo v Snagi poskrbeli, da bo Ljubljana ostala evropska prestolnica z največjim deležem recikliranih odpadkov. Na pot k Zero Waste družbi bodo popeljali še preostalih devet občin, kjer izvajajo svoje storitve. Snaga bo (po)stala primer dobre prakse pri trajnostnem ravnanju z odpadki v Evropski uniji in v regiji, vidik trajnosti in družbene odgovornosti pa vpela v vse vidike svojega delovanja.

## V Snagi bodo poskrbeli, da bo Ljubljana ostala evropska prestolnica z največjim deležem recikliranih odpadkov, na pot k Zero Waste družbi pa bodo popeljali še preostalih devet občin.

Skupaj z drugimi komunalnimi podjetji bo spreminjala razmišljanje in navade državljanov ter pomagala, da bomo Slovenci zmanjšali količine zavržene hrane, kritično razmišljali o načrtovanih nakupih, pili vodo iz pipe namesto iz plastenk, kupovali več stvari iz druge roke ali si jih izposojali. Med drugimi ambicioznimi načrti, ki so si jih v Snagi postavili, je tudi skrb, da bodo uporabniki in uporabnice do leta 2025 zbirali najmanj tri četrte ločeno zbranih odpadkov (ta delež zadnja leta stalno raste: trenutno presega 60 odstotkov, lani je dosegel 54, predlanskim pa 45 odstotkov). povzročili manj kot 60 kilogramov preostanka odpadkov na prebivalca (lani 130, predlanskim 166 kilogramov) in odložili manj kot 30 kilogramov na prebivalca.

Kljub temu, da je gradnja komunalne infrastrukture nekoliko moteč poseg, saj se projekti izvajajo sredi urbanega prostora, je zadovoljstvo po končanih gradbenih posegih toliko večje. Kjer je

to izvedljivo, se projekti povezujejo in izvajajo se sočasne gradnje. Ljubljancanke in Ljubljancani bodo v prihajajočem letu tako opazili posege **JP Vodovod-Kanalizacija** v centru mesta (Slovenska cesta, Slomškova ulica, Tabor), izven ožjega središča na projektih v sodelovanju z oddelki Mestne občine Ljubljana (Hrušica, Litijska cesta, Vevče, Slape, Rakova jelša, Cesta Andreja Bitenca, Petkova in Vidmarjeva ulica) in v sosednjih občinah. Pod okriljem Mestne občine Ljubljana potekajo tudi projekti, s katerimi se bo dokončno uredilo odvajanje in čiščenje odpadne vode na območju Ljubljanskega polja in Barja. Projekti si še niso utrli poti do kohezijskih sredstev, a s pripravljenostjo izstopajo in bodo v prihodnjih letih realizirani. Povezovalni kanal CO bo odpadne vode iz primestnih naselij ob reki Savi pripeljal do CČN Ljubljana, ki bo nadgrajena s sodobnimi tehnologijami čiščenja odpadne vode. V okviru projekta Krajinskega parka Ljubljansko barje bodo s kanalizacijo opremljena naselja na jugu mesta, dograjena pa bo tudi manjkajoča kanalizacija znotraj strnjenih poseljenih območjih mesta Ljubljane. Veliko opravljenega dela bo tudi na razvojnih projektih, ki so očem meščanov skriti, in pri optimizaciji procesov, ki omogočajo varno oskrbo s pitno vodo in odvajanje ter čiščenje odpadne vode.

V JP Vodovod-Kanalizacija bodo še naprej odločno nasprotovali privatizaciji vodnih virov in si preko ozaveščanja splošne javnosti in promocije pitja vode iz pipe prizadevali elementu vode vrniti sloves, ki si ga zasluži.

V Mestni občini Ljubljana je iz daljinskega sistema ogrevanih 56.900 stanovanj, kar predstavlja 45 odstotkov vseh stanovanj. Z zemeljskim pli-

nom je ogrevanih 38.210 stanovanj, kar predstavlja 26-odstotni delež vseh zgrajenih stanovanj v Ljubljani in primestnih občinah. Na področju celostne oskrbe s plinom za potrebe ogrevanja stanovanj in vode ter kuhanja je oskrbovanih preko 50 odstotkov vseh stanovanj v Ljubljani. Pozitivni vplivi priključevanja obstoječih in novih stavb na daljinske sisteme **Energetike Ljubljana** so najbolj razvidni v zmanjševanju onesnaženja zraka in s tem v višji kakovosti bivanja.

Na področju investicijskih naložb v Energetiki Ljubljana tako nadaljujejo zastavljeni program širitve omrežij in posodobitve proizvodnih virov. Planirana širitev omrežja zemeljskega plina v Ljubljani in sosednjih občinah bo potekala na območjih, kjer se bo družba lahko vključila v sočasne gradnje z drugimi investitorji. Želijo si nadaljevati s trendom izgradenj mini soprodukcij, to je sočasne proizvodnje električne in toplotne energije, in rekonstrukcijami obstoječih kotlovnice, še posebej tam, kjer se namesto ekstra lahkega kurilnega olja kot energent uvaja zemeljski plin.

Energetika Ljubljana kot ključna družba za celovito oskrbo z energijo, ne samo Ljubljane, temveč tudi mnogih sosednjih občin, bo tudi v prihodnje uresničevala svojo vizijo. Po združitvi družb TE-TOL in Energetike Ljubljana v enovito družbo, je ta soočena z novimi izzivi – na eni strani zaradi reorganizacije dela, na drugi zaradi delovanja na trgu, podvrženim vse hitrejšim in pogostejšim spremembam. Pomembno prelomnico predstavlja v letošnjem letu sprejeta Strategija razvoja družbe Energetike Ljubljana za obdobje 2014 – 2024, ki sledi viziji o učinkoviti energetski družbi s posluhom za odjemalce in z odgovornostjo do okolja.



foto: NIK ROVAN

S širitvijo mreže kolesarskih stez Ljubljana postaja kolesarjem še bolj prijazno mesto.



foto: NIK ROVAN

V Snagi si bodo z ozaveščanjem uporabnikov prizadevali zmanjšati količine zavržene hrane. Danes v Sloveniji zavržemo 82 kg hrane na osebo.



foto: NIK ROVAN

Okoljska obnova flote LPP bo pripomogla k čistejšemu zraku. Septembra so v sklopu ETM predstavili 10 novih metanbusov. V floti LPP jih je sedaj 36.

Strategija **Ljubljanskega potniškega prometa** pa predvideva okoljsko obnovo voznega parka, optimizacijo upravljanja flote in povečano mrežo linij LPP, posledično pa izboljšano storitev in večje zadovoljstvo potnikov ter pritek novih potnikov. Okoljsko prijazen prevoz bodo dosegali tako, da bodo vplive na okolje čim bolj zmanjšali, tako iz vidika negativnih izpustov v okolje kot z vidika manjše porabe energije. Z obnovo voznega parka so si zastavili cilj do leta 2016 izločiti iz voznega parka vsa vozila, ki ne dosegajo standarda EURO IV. Pomembna vloga pri racionalizaciji je v prihodnje namenjena midi vozilom, ki bodo umeščena na manj zasedene linije. Izboljšana storitev, poleg optimizacije in prilagajanja linij potnikom ter širjenja mreže linij vključuje tudi prilagoditev storitve osebam s po-

sebnimi potrebami. Ljubljanski potniški promet bo s svojimi izkušnjami sodeloval tudi pri mednarodnih razvojnih projektih ter konstantno povečeval tržni delež na sektorju Tehnični pregledi in homologacije.

**Do leta 2016 izločiti iz voznega parka vsa vozila, ki ne dosegajo standarda EURO IV.**

V načrtu imajo nakup in zamenjavo vozil Kavalir 1 in 2, širitev blagajne na Bavarskem dvoru, nadgradnjo Google Transit – dinamične napovedi in tudi nadgradnjo sistema Urbana z novimi funkcionalnostmi.

Prizadevanja **Javnega holdinga Ljubljana (JHL)** bodo tudi v prihodnje usmerjena v strateško vodenje, razvoj družb v skupini in krepitev skrbniških funkcij na področju investicij, javnih naročil, financiranja, zadolževanja, zaposlovanja in upravljanja informacijskega portfelja. V prihodnjem letu načrtujejo prehod na elektronski dokumentni sistem in integracijo s SAP ter drugimi poslovnimi procesi, spodbujali pa bodo tudi uporabnikom prijazno elektronsko plačevanje storitev javnih podjetij. Z učinkovitim izvajanjem javnih naročil bodo dosegli prihranke na ravni cele skupine. Pristopili bodo k oblikovanju strategije trajnostnega razvoja JHL in javnih podjetij, ki bo usklajena s Strategijo trajnostnega razvoja MOL ter drugimi lokalnimi strategijami ter državnimi in evropskimi razvojnimi dokumenti. V letu 2014 so pripravili in oddali vlogo za Priznanje RS za poslovno odličnost in si zadali ambiciozen rezultat, ki prinaša diplomu za sodelovanje za določeno raven doseženih točk. Za leto 2015 so si postavili tudi cilj izvrstne organizacije Komunalijade, ki ji bodo dodali humanitarni pridih, za katerega upajo, da bo postal tradicionalen.

Še naprej bodo sledili postavljenim ciljem reorganizacije: optimizaciji, učinkovitosti in strokovnosti. Z visoko strokovnim kadrom in jasnimi cilji ima JHL natančno določeno strategijo, priložnost postati strateško pomemben partner tudi širše.

V **Javnem podjetju Ljubljanske tržnice in parkirišča** si bodo s predanostjo in strokovnostjo prizadevali realizirati vse projekte Mestne občine Ljubljana. Izziv bo predvsem razširitev P+R Dolgi most, kjer bo predvsem v času izvajanja širitve nemalo težav za vse okoliške prebivalce, ki so se navadili parkiranja na tem parkirišču, ter prevzem v upravljanje novega P+R parkirišča Barjanka. V prihodnjem letu je v načrtu ureditev parkirišča ob Povšetovi ulici, začela pa se bodo tudi pripravljala dela za parkirišče Žale V.

V letu 2015 bo omogočeno plačevanje parkirnine s sms-ji v sistemu EMK Urbana. To bo produkt, ki ga z velikim pričakovanjem čakajo uporabniki parkirišč, za katere se plačuje parkirmina na parkomatih. Tak način bo Ljubljano uvrstil med evropske prestolnice, kjer se je tovrstno plačevanje že uveljavilo.

**V letu 2015 bo omogočeno plačevanje parkirnine s sms-ji v sistemu EMK Urbana.**

Ob dokončanju objekta pristan na Špici, katerega investitor je Mestna občina Ljubljana, bo izpolnjen pogoj, da bo JP LPT začel izvajati izbirno gospodarsko javno službo Upravljanje v zstopno izstopnimi mesti ter pristani na Ljubljani. Izvajanje te službe je velik izziv, saj je urejena plovba po Ljubljani precej pomemben element v Ljubljani kot evropski zeleni prestolnici. Precejšen izziv je tudi izvajanje upravljanja in vzdrževanja vse optične infrastrukture, katere lastnik je Mestna občina Ljubljana. Želja pa je namenjena čim hitrejši realizaciji projekta izgradnje garažne hiše pod Vodnikovem trgom. Na Pogačarjevem trgu, ki je zaživel s številnimi prireditvami, bo obstoječi živahnosti dodana še nova barvitost.

Pokopališka dejavnost oziroma vzdrževanje pokopališč je bilo pred natančno 100 leti zaupano mestnemu pogrebni zavodu. V tem času je **javno podjetje Žale** postalo trdno podjetje, ki z izvajanjem tako pogrebne kot pokopališke dejavnosti vseskozi deluje v javnem interesu. Prav na tej častitljivi časovni prelomnici pa so se znašli pred izzivom preprečitve ponovne liberalizacije pogrebne dejavnosti. Bivša vlada RS je namreč sprejela sklep, da se bo v bodoče pogrebna dejavnost izvajala v okviru proste gospodarske pobude kot tržna dejavnost, ob upoštevanju določenih pogojev; le v kolikor določenih delov pogrebne dejavnosti ne more ustrezno zagotavljati trg, se lahko v tem segmentu organizira kot obvezna gospodarska javna služba. Ne le, da bi interese meščanov na ta način izrinil interes zasebnega kapitala, dejstvo je tudi, da je pogrebna dejavnost v procesu izvajanja nerazdružljivo prepletena s pokopališko. Dejansko gre za eno samo dejavnost, ki je zaradi pietetnih, zdravstvenih in sanitarno-higienskih razlogov ni moč zagotavljati na prostem trgu. Pri zagotavljanju pogrebne dejavnosti ne gre za klasično ponudbo in povpraševanje, saj se svojci pokojnega s storitvijo v življenju srečujejo redko in so jo prisiljeni naročiti v zelo kratkem času, ko so hkrati v težkem čustvenem položaju. Situacija onemogoča, da bi sami opravili raziskavo trga ter primerjali cene in storitve različnih ponudnikov. Zaupati morajo občinskemu ponudniku te storitve. Zato lahko le gospodarska javna služba zagotovi dostojen pogreb, ustrezno spoštovanje tako do umrlih kot njihovih svojcev ter storitev po najnižjih možnih cenah, saj je pridobivanje dobička javne službe podrejeno zadovoljevanju javnih potreb. V javnem podjetju Žale srčno upajo, da bodo izziv uspešno rešili – v prid javnemu interesu – ter da bo pogrebna dejavnost organizirana tako kot do sedaj še vsaj nadaljnjih 100 let.

Vse zgoraj opisane dejavnosti nosijo simbol petih elementov (ogelj, voda, les, zemlja, kovina) in skrbijo za čist zrak in okolje. Aktivnosti na področju okolja je **Oddelek za varstvo okolja** strnil v letos sprejetem Programu varstva okolja za MOL (2014-2020). V njem je pogumno zapisano, da bo Ljubljana mesto zadovoljnih meščanov v zdravem okolju z visoko kakovostjo vode, zraka in drugih okoljskih prvin ter z visoko okoljsko kulturo, ki bo opazna na vseh ravneh in v vseh predelih mestne občine. Ob naravnih danostih (tri četrtine območja zavzemajo zelene površine, pod mestom so bogate zaloge podzemne vode, ki so edini vir za oskrbo s pitno vodo) bo zagotovljena visoko kakovost bivanja.

Ali je pot prava, pokažejo tudi okoljski kazalci. Zato je in bo stalna naloga oddelka tudi spremljanje stanja okolja: zraka, površinskih in podzemnih voda, tal, biotske raznovrstnosti, stanje obremenjenosti okolja s hrupom in podobno.



foto: NIK ROVAN



foto: NIK ROVAN

*Pokopališka dejavnost oziroma vzdrževanje pokopališč je bilo pred več kot 100 leti v cerkvenih rokah, pogrebna dejavnost pa v zasebnih. Zasebna pogrebna podjetja so prevoze in pogrebe v Ljubljani takrat opravljala na podlagi dovoljenja deželne vlade. Ker pa občani in občina z njihovim delom niso bili zadovoljni, saj so stremela le k dobičku, je mesto Ljubljana sklenilo, da bo zaščitilo meščane in javni interes na način, da bo ustanovilo svoj mestni pogrebni zavod. Le-ta je začel poslovati 1. avgusta 1914, kar pomeni, da od tega prelomnega trenutka mineva natanko 100 let.*

## NAČRTI ZA NAPREJ

UREDITEV KOMUNALNIH VODOV (VODOVOD, KANALIZACIJA, ELEKTRIKA, TELEKOMUNIKACIJE, JAVNA RAZSVETLJAVA, ...) IN UREDITEV CESTIŠČA		
Hrušica, Litijaska		2015-2016
Cesta Andreja Bitenca		2015-2016
Slovenska cesta	Tudi nova prometna ureditev, urbana oprema in zasaditev dreves.	2014-2015
Gornji Rudnik I-IV		2015-2016
Ižanska cesta, Črna vas		2015-2016
Cesta dveh cesarjev		2015-2016
Rakova Jelša	Severni in južni del tudi s čistilno napravo.	2014-2016
Toško čelo	Izgradnja vodovoda.	2014-2015
Podutik		2014-2015
Zaloška		2014-2015
Arničeva-Zdešarjeva	Gradnja črpališča in povezovalnega vodovoda.	2014-2015
Srednje Gameljne		2016-2017
Sadinja vas		2016-2017



foto: DUNJA WEDAM

Tri četrtine Ljubljane zavzemajo zelene površine.

Brez vode ni življenja, zato je dostopnost kakovostnega vira pitne vode vitalnega pomena za mesto. Z izvajanjem ustreznih ukrepov bodo na Oddelku za varstvo okolja težili k zagotavljanju dolgoročne oskrbe mesta z naravno pitno vodo, poskrbeli pa tudi za izboljšanje ekološkega stanja površinskih voda.

*Brez vode ni življenja, zato je dostopnost kakovostnega vira pitne vode vitalnega pomena za mesto.*

Biotska raznovrstnost je eden ključnih kazalcev kakovosti življenjskega okolja. Aktivnosti oddelka bodo zato usmerjene tudi v izvajanje ukrepov za ohranitev in izboljšanje habitatov ogroženih in zavarovanih vrst, v odstranjevanje tujerodnih invazivnih vrst. Pripravili bodo nov odlok o KP Rožnik, Tivoli in Šišenski hrib ter določili upravljavca in sprejeli načrt upravljanja. Vzpostavljali bodo nove zelene površine, predvsem tam, kjer so degradirana območja.

Razmere in vedno večja potreba prebivalstva po kakovostni in zdravi hrani so v ospredje postavile nujnost zvišanja samooskrbne sposobnosti v MOL, zato se bo razvijala mreža vrtičkov, spodbujalo se bo ekološko pridelavo, izdelana pa bo tudi strategija razvoja podeželja s poudarkom na lokalni samooskrbi.

Prejem laskavega naslova Zelena prestolnica Evrope 2016 potrjuje, da so skupni napori pot v pravo smer. Zagotovo pa naziv ni le spodbuda, ampak tudi obveza, da se pot nadaljuje in nadgrajuje. Vsi skupaj in vsak zase bomo skrbeli za okolje in zagotavljali trajnostni razvoj skupnosti.



foto: ARHIV JP VO-KA

Obnova vodovodnega omrežja prispeva k večji varnosti oskrbe s pitno vodo.

## NAČRTI ZA NAPREJ

SANACIJE, REKONSTRUKCIJA CESTIŠČ IN NOVE UREDITVE		
Podvoz Vič-Brdo	Med Cesto Dolomitskega odreda in Tržaško cesto –nova cestna povezava in komunalna infrastruktura.	2015-2016
Zaloška – Kašeljjska	Rekonstrukcija cestišča med obvoznico in Zadobrovško, preureditev križišča Zaloške s Kašeljjsko, ureditev sanitarne in meteorne kanalizacije, javne razsvetljave in ureditev ceste Spodnji in Zgornji Kašelj.	2015-2016
R376-Brdo	Navezava regionalne ceste R376 med Horjulom, Dobrovo in Ljubljano z navezavo na zahodno obvoznico – priključek Brdo – 2.faza odsek Cesta na Bokalce – Cesta Dolomitskega odreda.	2017-2018
Brdnikova cesta	Ureditev pomembne cestne povezave med območjem Brda in Večno potjo (s komunalno infrastrukturo), ki je pomembna tudi kot del suhega zadrževalnika meteornih voda (proti poplavljanju področja Tehnološkega parka in drugih pozidav, vključno z objekti Univerze v Ljubljani).	2016-2017
Letališka cesta	Rekostrukcija v štiripasovnico.	2014-2015
Litijska cesta	Rekonstrukcija od obvoznice do mestnega središča.	2015-2016
Industrijska cesta	Gradnja nove ceste.	2015
Za progo – Dolgi most	Dokončanje ureditve ceste.	2015
Mali graben	Nadomestna brv za pešce in kolesarje med PST in Cesto dveh cesarjev.	2015
Grubarjev kanal	Rekonstrukcija brvi čez kanal v izteku Povšetove ulice.	2014-2015
Špica	Ureditev pristanov za rečna plovila (Izbran izvajalec, pridobili EU sredstva)	2014-2015
Šmartinski podvoz	Razširitev podvoza v štiripasovnico.	2018

# PREMIKAMO NEPREMIČNO

*Nepremičnina je opredeljena kot zemljišče, kot tisto, kar je zemljišču pritrjeno, kar je zemljišču pripadajoče in kar je po zakonu nepremično. Številni zakoni in predpisi urejajo to področje, nemalokrat in marsikomu se zdijo zapleteni, pa vendar ... najlepše je, če nepremičnino lahko opišemo kot »topel dom«.*

## NAČRTI ZA NAPREJ

PROJEKT	VSEBINA	LETO GRADNJE	ČETRTHNA SKUPNOST
Polje III.	148 stanovanjskih enot	2014-2015	Polje
Polje IV.	75 stanovanjskih enot	2016	Polje
Hiša Sonček, Vinčarjeva	2 enoti za 12 varovancev s cerebralno paralizo	2015	Vič
Samski dom, Hladilniška	25 stanovanj	2015	Polje
Dolgi most	30 stanovanjskih enot	2015	Vič
Nad motelom (bivša džamija)	140 stanovanjskih enot	2015	Vič
Rakova Jelša II.	160 stanovanjskih enot	2017-2018	Trnovo

## Urejene evidence nepremičnin

Na **Oddelku za ravnanje z nepremičninami**, kjer poznajo vse zakone in predpise, svoje delo opredeljujejo kot izjemno zanimivo in raznoliko, saj je polno izzivov. Delo na oddelku je nekaj posebnega tudi zato, ker se pri delu srečujejo z vsemi oddelki in službami, saj so nepremičnine osnova in temelj vsemu. Zato kdaj v šali rečejo, da je ORN kakor ženska v družini, ki tiho in nezavedno podpira štiri vogale v hiši najlepšega mesta na svetu. Povezovanje z ostalimi oddelki in službami MOL je za njih izrednega pomena.

V prihodnjih letih se bodo trudili za dokončno ureditev evidence nepremičnega premoženja MOL, kar bo osnova za kakovostno upravljanje in skrbno gospodarjenje z nepremičnim premoženjem MOL. Nadaljevali bodo intenzivno delo na prodaji nepremičnin, ki jih MOL ne potrebuje, in stremeli k še bolj ažurni bazi NUSZ.

Na področju geodetske dejavnosti bodo poskušali urediti vse vpise v kataster stavb za preostale manjkajoče vrtce. Istočasno bodo poskrbeli za izvedbo vseh geodetskih storitev, ki so potrebne za izvedbo projektov.

Na oddelku so nosilci neuradnega rekorda MOL-a, in sicer, da so imeli naenkrat kar 9 zaposlenih nosečih oz. na porodniški. Mlade mamice so se in se bodo vrnila in čeprav bo val zanositev mimo, bo zanos za delo ostal.

## Neprofitna stanovanja

Na zemljišču zraste hiša, blok, stolpnica. Skrb za zagotavljanje varnega in trajnega najema čim večjemu številu meščanov, je osnovno vodilo sodelavcev na **Javnem stanovanjskem skladu MOL**. Tako so danes vse njihove sile, poleg rednih del in nalog, usmerjene v dokončanje soseske Polje III s 148 stanovanji, izvedbo projekta Dolgi most s 30 in Cesta 24. junija z 10 stanovanji, kakor tudi obdelava 3.430 vlog prispelih na 16. javni razpis za dodelitev neprofitnih stanovanj v najem.

V bližnji prihodnosti se nadejajo sprememb zakonodaje, ki bi omogočila pridobitev večjega obsega sredstev, s tem pa dokončanje že zastavljenih projektov in realizacijo projektov, ki se trenutno pripravljajo: Zarnikova 4, Ižanska 305, Pod Turnom 4, oskrbovana stanovanja Šiška, Hiša Sonček, prenova samskih domov na Hladilniški in ulici Vide Pregarčeve, izgradnja novih sosesk na lokacijah Polje IV, Jesihov Štradol, Rakova Jelša II, Cesta Španskih borcev II, Povšetova in drugi tovrstni projekti. Zgoraj navedeni investicijski projekti so zelo pomembni, saj bo z izvedbo slednjih omogočeno dostojno življenje marsikateri meščanki in meščanu.

## *Današnji pozitivni izplen tega področja so rezultat njihove predanosti delu in razumevanja stiske ljudi.*

Na JSS MOL odlično delo opravljajo tudi na področju t.i. »mehkih« nalog. Te omogočajo ohranitev varnega najema najemnikom, ki se zaradi osebne socialne stiske znajdejo v situaciji, ki vodi do izselitve iz bivalne enote ali neprofitnega stanovanja. Zato, da se prepreči najhujše (brezdomstvo posameznika ali cele družine), z veliko mero entuziazma, empatije in osebnim pristopom skrbijo sodelavci Nermina Šmajdek Halilović, Alenka Šimon in Brane Valenčič. Današnji pozitivni izplen tega področja so rezultat njihove predanosti delu, razumevanja stiske ljudi, vzpostavitev vezi s centri za socialno delo, z nevladnimi organizacijami, in ne nazadnje s pogledom naprej, kaj še lahko na tem področju naredijo skupaj, da bo tovrstnih težav čim manj.



foto: URBAN ŠTEBLJA



foto: DOMEN GROGL

# DRUGAČNE DIMENZIJE

*Zdravo okolje oblikujemo skupaj in vsak zase. Pojem zdravo okolje pa ne vključuje le telesnega zdravja, temveč tudi zdrave medsebojne odnose, zdrav pogled in odnos do življenja, zdravo in pozitivno naravnost ... Včasih nas tisti, ki jih spremlja telesna oviranost, presenetijo ali celo šokirajo s svojim pozitivnim in širokim pogledom na življenje. Odpirajo nam nove dimenzije. Veliko srčne kulture nosijo v sebi tudi sodelavke in sodelavci, ki se v našem mestu trudijo, da tistim, ki potrebujejo pomoč, le-to nesebično in z nasmehom nudijo.*

V Zdravstvenem domu Ljubljana zagotavljajo visok standard kakovosti in varnosti za uporabnike storitev, trudijo se za zadostno število zdravnikov, za skrajšanje čakalnih dob, kjer je to mogoče. Hkrati pa se trudijo tudi zagotavljati optimalne pogoje dela za sodelavce. Za kratkoročni cilj so si postavili vzpostavitev osme enote Zdravstvenega doma Ljubljana, enote za raziskave in razvoj v osnovnem zdravstvu, dokončanje obnove v enoti Bežigrad in nadgradnjo Simulacijskega centra. Nadaljevali bodo z vzpostavljanjem referenčnih ambulant družinske medicine v okviru Zdravstvenega doma Ljubljana in se trudili pridobiti certifikata Družini prijazna organizacija. Med cilje so postavili tudi pozitivno bilanco poslovanja.

*Pri sodelavcih bodo dolgoročno skrbeli za motivacijo in izobraževanje na vseh ravneh.*

Svoje dolgoročne cilje so v Zdravstvenem domu Ljubljana opredelili kot: ohranjanje certifikata kakovosti ISO 9001:2008 in mednarodne akreditacije DIAS, obdržati visoko raven kakovosti zdravstvene oskrbe pacientov, dostopnost zdravstvenih storitev in varnost pacientov in sodelavcev. Pri sodelavcih bodo dolgoročno skrbeli za motivacijo in izobraževanje na vseh ravneh. Sodelovali bodo z zunanjimi institucijami s področja zdravstva, tudi mednarodno in se nenehno prilagajali novo nastalim izzivom tako v okviru izvajanja osnovne zdravstvene dejav-

nosti, kakor tudi pri spremembah na področju uvajanja novih tehnologij in postopkov zdravljenja. Vlagali bodo v prenovu objektov, sodobno opremo in aparature.

Skrb za zdravje in dobro počutje ljudi ostaja tudi poslanstvo največjega lekarniškega zavoda v Sloveniji. **Lekarna Ljubljana** se je v 65-ih letih delovanja razvila v učinkovito, odgovorno in sodobno lekarniško mrežo s 46 enotami in 320 zaposlenimi.

V Lekarni Ljubljana se zavedajo, da je potrebno nenehno iskati nove priložnosti za rast in razvoj, zato so si postavili nekaj ambicioznih ciljev: širitev in posodobitev lekarniške mreže v Ljubljani in izven nje, razvoj novih prodajnih formatov, oblikovanje dodatnih prodajnih kanalov, razvoj novih lekarniških storitev in izdelkov lastne blagovne znamke ter vpeljava novih informacijskih tehnologij.



foto: ALAN ORLIČ BELŠAK

Referenčne ambulante družinske medicine so ambulante okrepljene z diplomirano medicinsko sestro

Zavedajo se, da so največji kapital in največji razvojni potencial ravno kadri, zato bodo tudi pri njih skrbeli za motivacijo in strokovno znanje sodelavcev. Znanje bodo delili tudi na Festivalu zdravja, ki je prvič zaživel v letošnjem letu, ob praznovanju 65-letnice Lekarne Ljubljana. S programom zvestobe Lekarna Ljubljana, v katerem je vključenih že 155.000 strank, želijo tudi v prihodnje nuditi različne ugodnosti, predvsem pa pripravljati predavanja in programe, s katerimi bodo ozaveščali in izobraževali o zdravem načinu življenja in preventivnih aktivnostih na področju zdravja.

Pomembna vloga Lekarne Ljubljana je širitev v manjše kraje, s čimer omogočijo lažji in hitrejši dostop do zdravil in izdelkov za zdravje in dobro počutje. Odgovornost vidijo tudi v povezovanju z lokalnimi proizvajalci in spodbujanju delovanja manjših lokalnih društev in organizacij ter v pomoči socialno šibkejšim v lokalnem okolju.

V Mostah se prenavlja objekt Vila Urška, ki je registriran kot nepremična kulturna dediščina. Sanacija vključuje statično sanacijo, sanacijo strehe, stavbnega pohištva in inštalacij, ter ureditev zunanjih površin. Po končani prenovi se bo vanjo vselil **Zavod za oskrbo na domu Ljubljana**.

**Zavod za oskrbo na domu s 117 oskrbovalkami nudi pomoč že več kot 600 ostarelim Ljubljančanom.**

Uprava in štiri organizacijske enote, ki zdaj delujejo na petih različnih lokacijah po mestu, bo v Vili Urška začela delovati na eni. To pomeni precejšnjo racionalizacijo delovanja, lažja pa bo tudi organizacija dela. V vili bo 15 zaposlenih (uprava,

vodje organizacijskih enot, koordinatorji pomoči na domu), oskrbovalke pa bodo še naprej delale na terenu tako kot doslej. Velika pridobitev bo tudi velik pritlični večnamenski prostor, v katerem bodo izvajali izobraževanja, delovala bo skupina za samopomoč, v njem pa se bodo srečevali in družili tudi uporabniki njihovih storitev ter svojci. Organizirali bodo še različne zdravstvene dejavnosti, skratka vse, kar zdaj ni mogoče zaradi premajhnih prostorov. Glede na to, da zavod s 117 oskrbovalkami skrbi za pomoč na domu za že več kot 600 ostarelim Ljubljančanom, številka pa iz leta v leto le narašča, bodo novi prostori prišli še kako prav.

Mestna občina Ljubljana je pred dnevi v Bruslju prejela bronasto priznanje Access City Award 2015, ki nas postavlja v sam vrh evropskih mest na področju dostopnosti javnega prostora osebam z oviranostmi! Na priznanje smo izjemno ponosni, saj to področje že vrsto let sodi med naše prioritete in stalne naloge. Vpeto je v vsa področja delovanja, še posebej v urejanje prostora, razvoj prometne infrastrukture, zagotavljanje javnih prevozov ter družbenih dejavnosti, kot so izobraževanje, kultura, šport, socialno varstvo in zdravje.



foto: DOMEN GROGL

Ozaveščanje in izobraževanje o zdravem načinu življenja je del vsakdana sodelavcev Lekarne Ljubljana.

## NAČRTI ZA NAPREJ

PROJEKT	VSEBINA	LETO GRADNJE
ZDL Bežigrad	Obnova z novo lekarno	2014-2015
ZDL Metelkova	Izobraževalni center (2.480m <sup>2</sup> , simulacijski center, referenčne ambulante, knjižnica in predavalnica, delovni prostori, metadonska ambulanta).	2015-2017
ZDL Vič	Obnova.	2016
Center za demenco pri Cukrarni	Prvi tovrstni center v Sloveniji z dnevnim centrom za dementne, izobraževalnim in podpornim centrom za svojce, prostovoljce, zdravstveni kader in socialne oskrbovalce. Oskrbovana stanovanja za dementne.	2016
Vila Urška	Zavod za oskrbo na domu	2014-2015



foto: SAŠA KAPETANOVIĆ

Ekipe Tehnološkega parka Ljubljana si z jasno vizijo prizadeva aktivirati podjetniške talente našega mesta.

# VSE SE DA

*Vsaka podjetniška dejavnost se prične z idejo. Poslovna ideja je največkrat rezultat izkušenj, znanja in razmišljanja ter predstavlja rešitev nekega problema, ki prinašala določeno korist. Izraz podjetništvo razumemo kot ustvarjanje neke nove vrednosti. Podjetništvo temelji na znanju, inovativnosti, kreativnosti in pogumu ter tako ustvarja privlačno poslovno okolje.*

Soustvarjalec takšnega okolja je tudi **Regionalna razvojna agencija Ljubljanske urbane regije (RRA LUR)**. Posebno pozornost bo agencija namenila tudi dvigu kakovosti življenja v regiji, ki bo skladen z razpoložljivimi okoljskimi in družbenimi zmogljivostmi prostora. Konkurenčnost regije bo povečevala z ustrezno prenovo in razvojem prometne, okoljske, informacijske-komunikacijske ter družbene infrastrukture. S programi urejanja prostora, družbenega povezovanja in enakih možnosti, spodbujanja dostopnosti zdravstvenih in socialnih storitev, kulturnih in športnih dejavnosti pa bo sooblikovala ljudem prijazno regijo. Stremela bo k cilju, da regija postane **zeleni motor razvoja oz. metropolitnska bioregija znanja**.

Ta cilj bo agencija še naprej dosegala tudi preko priprave in izvajanja regijskih, evropskih, čezmejnih in drugih mednarodnih projektov ter z uspešnim črpanjem evropskih sredstev. Leta 2015 bo npr. izvajala projekta Regijska štipen-

dijska shema in Podjetno v svet podjetništva, ki sta bila letos na natečaju Službe Vlade RS za razvoj in evropsko kohezijsko politiko (SVRK) ter Ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano (MKGP) 'Kaj pa je bilo z evropskim denarjem narejeno zate, za tvoj kraj?' izglasovana za najboljša slovenska projekta, sofinancirana z evropskimi sredstvi. Gre za prav poseben dosežek, saj so projekte za ožji izbor predlagali in o zmagovalcih glasovali prebivalci na podlagi prispevka projekta k njihovi kakovosti življenja.

*Nekateri vidijo stvari takšne kot so in se vprašajo »Zakaj?«. Jaz sanjam o stvareh, ki nikoli niso obstajale in rečem »Zakaj ne?«*

*(John F. Kennedy)*

**Tehnološki park Ljubljana**, ki bo prihodnje leto slavil 20. obletnico aktivnosti na področju razvoja podpornega okolja za inovativno podjetništvo v Sloveniji, šteje več kot 280 članov. Mlada in predana ekipa devetih zaposlenih snuje ambiciozne načrte na dveh področjih, in sicer **razvoju podjetniških vsebin za inovativna, hitro rastoča globalna in startup podjetja ter razvoju infrastrukture pametnega mesta**. Pri gradnji »pametnega mesta« se v bližnji prihodnosti lahko veselimo razširitve skupnosti, v kateri si bodo zaposleni privoščili kosilo v novi restavraciji ali odšli k frizerju, medtem, ko se bo njihov malček brezskrbno igral v novi enoti vrtca Mestne občine Ljubljana.

Dolgoročno si sodelavci Tehnološkega parka nadejajo oblikovati konzorcij za gradnjo slovenskega **inovacijskega stičišča oziroma doline**, urediti boljšo povezavo mestnega prometa, postaviti postajo Bicike(LJ) ter se povezati s »potjo prenosa tehnologij« s fakultetnim kampusom v bližini.



Kratkoročno pa se bodo usmerjali predvsem v razvoj lokalne startup skupnosti pod imenom **Start:up Ljubljana** ter izvedbo programov dveh podjetniških pospeševalnikov **Geek House** in **Go:Global Slovenia**. Nadaljevali bodo z organizacijo lokalnih dogodkov kot so podjetniške sreče, strokovna srečanja, tedni podjetništva in z izvedbo posebnih vsebin za člane kot so varstvo pri delu, sezonska cepljenja, obisk dedka Mraza ter se družili z našimi člani na neformalnih srečanjih kot so piknik, novoletni sprejem, tek okoli parka, itd.

## S programom Start:up Ljubljana bodo aktivirali podjetniške talente našega mesta.

V Tehnološkem parku Ljubljana želijo Slovenijo, predvsem pa Ljubljano, umestiti na zemljevid najprivlačnejših evropskih startup vozlišč. S programom Start:up Ljubljana bodo aktivirali podjetniške talente našega mesta. Dolgoročno zaokrožitev vseh aktivnosti pa predstavljata projekta Slovensko inovacijsko stičišče in Tehnološki park Stanežiče, ki ju izvajajo ob podpori Mestne občine Ljubljana.

Spodbudno podjetniško okolje Ljubljane dopolnjujejo in zaokrožujejo na **Gospodarskem razstavišču**, kjer se letno odvije 200 raznih dogodkov. Zaradi fleksibilnih dvoran, ki so dejansko večnamenske, velike in zračne, večina jih ima dnevno svetlobo se dogovarjajo še za en sejem, in to s področja kulture. V prihodnje načrtujejo odmevno svetovno razstavo, ki bo javnost navdušila s sodobnimi izobraževalnimi vsebinami.

Obstoječe sejme posodablja z novimi vsebinami – zadnjimi trendi, razvijajo spremljevalni program, ki je dodana vrednost za obiskovalce v smislu brezplačnih strokovnih svetovanj, delavnic, izobraževanj ipd. Sejmom Ambient Ljubljana, Dom, Alpe-Adria: Turizem in prosti čas ter Narava-zdravje so dodali še Ljubljanski obrtno-podjetniški sejem in obujeno, nekdanje priljubljeno prireditve Vino Ljubljana – mednarodno ocenjevanje vin ter vinski sejem. Raziskujejo tudi možnosti za nove specializirane sejme, ki bi pritegnili poslovno ali pa tudi širšo javnost.

V zadnjih letih beležijo več zanimanja za organizacijo kongresov oziroma poslovnih konferenc. To je rezultat reorganizacije oziroma okrepitve kongresnega oddelka in pa intenzivnejših prizadevanj zanje na raznih poslovnih borzah idr. kar daljši čas. Kongresna ekipa že danes intenzivno dela na pridobivanju kongresov, ki bodo v naslednjih letih, tudi leta 2018 in še kasneje. Med večjimi poslovnimi dogodki za prihodnje leto velja januarja omeniti mednarodno poslovno borzo industrije srečanj – Convento, februarja



foto: ARHIV RRA LUR

*Ekipa Regionalnega centra kreativne ekonomije (RCKE) je RRA LUR z večletnim trudom za razvoj kreativnega podjetniškega ekosistema na ravni regije priborila nacionalno priznanje za 'Izboljšanje poslovnega okolja' v okviru izbora Evropske nagrade za spodbujanje podjetništva.*

s področja duhovnosti nekajdnevni seminar Glej, Luč!, marca poslovno mednarodno konferenco ISEP – International Symposium on Electronics in Transport, avgusta svetovni kongres fizikov Lepton Photon, na katerem pričakujemo 500 udeležencev, septembra kongres ESRA – European Society of Regional Anesthesia Congress v organizaciji Kenes International, ki nam je pred nekaj leti v Ljubljano pripeljal svetovni kongres Avtoimunost kot kongres leta 2010 v Sloveniji. Tudi tokrat se obeta odmeven kongres s področja

medicine s 1400 udeleženci iz celega sveta. Kenes International je mednarodni organizator svetovnih kongresov, ki se zaradi dobrih izkušenj rad vrača na Gospodarsko razstavišče. Za poletje 2016 napovedujejo 17. Svetovni kongres čipk – OIDFA (OIDFA – The International Bobbin and Needle Lace Organization), na katerem pričakujejo 800 udeležencev.

Kot pravi njihov slogan: GR – DA za vse, vse se DA!



foto: MATEJA JORDOVIČ POTOČNIK

*K uspešnosti Svetovne skavtske konference je prispevala tudi ekipa kongresnikov - Mojca, Miha, Tina, Ana in Urban. Ekipa je to poletje sodelovala pri soorganizaciji treh odmevnih mednarodnih dogodkov. Z njimi teče svoj maraton še tehnična ekipa. Marko, Jernej, Janez, Peter in France ter drugi zaupanja vredni ljudje, ki se znajo obrniti in reagirati v najtežjih trenutkih, ko časa za reševanje problemov ni več na pretek.*



foto: NUŠA OSREDKAR

# ZNANJE JE LUČ

*Zadovoljstvo Ljubljančank in Ljubljančanov z vzgojo in izobraževanjem otrok je visoko: več kot 90 % staršev vrtčevskih otrok je z vzgojo in izobraževanjem zadovoljnih, s šolami in drugimi izobraževalnimi ustanovami pa je zadovoljnih 87 % Ljubljančank in Ljubljančanov, kar Ljubljano po zadovoljstvu z izobraževalnim sistemom raziskave Eurobarometer uvršča na prvo mesto med evropskimi prestolnicami.*

Sodelavci, ki v Ljubljani pod taktirko Oddelka za predšolsko vzgojo in izobraževanje delujejo na področju ljubljanskega šolstva, ne spijo na lovorikah. Imajo razdelane strategije, kako z nadgradnjo programov in projektov s področja šolstva in izobraževanja odlične rezultate ne le ohraniti, temveč zadovoljstvo še izboljšati.

## Kakovostno učno okolje

Na Oddelku za predšolsko vzgojo in izobraževanje bodo v prihodnje nadaljevali z investicijskim programom, saj se v ljubljanske vrtce in

šole vključuje vedno več otrok in učencev. Njihov cilj je zagotoviti dovolj prostora za vse otroke iz MOL ter 3 m<sup>2</sup> igralne površine na otroka v vrtcih, ki tega trenutno ne dosegajo. Pri izvajanju investicij v vrtcih in osnovnih šolah mesta Ljubljana bodo poleg rednega ter interventnega investicijskega vzdrževanja nadaljevali tudi z energetske in protipotresnimi sanacijami. Povečali bodo vrtca na Galjevici in v Zgornjem Kašlju, zgradili vrtec v Tehnološkem parku ter trajnostno rekonstruirali in dogradili osnovne šole Vide Pregarc, Koseze, Kolezija, Livada, F. R. Staneta, Maksa Pečarja, Šentvid, Riharda Jakopiča, Oskarja Kovačiča in Vrhovci.

## Mala ulica, veliko znanja

Ljubljana z edinstvenim Družinskim centrom Mala ulica dopolnjuje družinsko vzgojo za družine s predšolskimi otroki in zagotavlja možnost kakovostnega preživljanja prostega časa in družjenja celotne družine. V prihodnjih letih bodo v javnem zavodu iskali nove prostore za širitev dejavnosti, predvsem v gosto naseljenih soseskah na obrobju mesta, kjer živi veliko mladih družin. Novi prostori predstavljajo tudi možnosti za zadovoljitev velikega povpraševanja po počitniškem varstvu za otroke od 1. do 5. razreda, ki se pojavljajo, saj so šolarji v tej starosti med

počitnicami težko sami. V Javnem zavodu Mala ulica v prihodnjih dveh letih načrtujejo tudi pisano informativno brošuro ponudnikov storitev za otroke v Ljubljani, v kateri bodo na enem mestu zbrani naslovi in pomembni podatki mestnih in državnih inštitucij, ki v Ljubljani ponujajo dejavnosti za predšolske otroke. Brošura bo zajemala tudi igrišča na prostem in druge, za otroke zanimive ljubljanske točke. Brošuro z delovnim imenom »Vodič za otroke«, bo dopolnila interaktivna spletna stran.

## Znanje za vse

Z delovanjem Svetovalnega centra za otroke, mladostnike in starše ter Izobraževalnega centra Centra Janeza Levca in MOL, ki je namenjen podpori vzgoje in izobraževanja otrok s posebnimi potrebami v vrtcih in šolah MOL, se bodo v prihodnjih letih za delo z otroki dodatno usposobili strokovni delavci v vrtcih in šolah ter starši. V Ljubljani bodo nadgradili mrežo znanja in izmenjav izkušenj pri delu z otroki s posebnimi potrebami.

V Centru Janeza Levca so zaznali potrebe njihovih absolventov in težje zaposljivih oseb, ki so narekivale ustanovitev Zaposlitvenega centra. Center bo pričel s polnim delovanjem v letu 2015, do takrat pa bodo pripravili vse potrebno in obnovili dvoriščno stavbo na Karlovški. Pred seboj imajo še en pomemben dolgoročen cilj - izgradnjo nove sodobne šole, ki bo lahko kljubovala različnim potrebam učencev s posebnimi potrebami.

## Kakovostno preživljanje prostega časa

Na Oddelku za predšolsko vzgojo in izobraževanje bodo ljubljanskim osnovnošolcem še naprej zagotavljali varno pot v šolo, kar bodo dosegali s spreminjanjem nevarnih šolskih poti v varne, racionalizacijo organiziranih šolskih prevozov ter preusmerjanjem učencev na uporabo rednih linij mestnega prevoza. S stalnimi posodobitvami portala Izobraževanje, ki je dostopen tudi prek pametnega telefona, bodo omogočali načrtovanje varnega prihoda otrok v šole. Tudi v prihodnje bodo s preventivnimi programi skrbeli za povečanje samopodobe in zmanjševanje zasvojenosti. V odrasčanju otrok je izjemnega pomena preživljanje prostega časa, zato bodo nadaljevali s prostočasnimi in preventivnimi aktivnostmi izven pouka, tudi v sodelovanju z nepridobitnimi organizacijami, ustanovami in javnimi zavodi.

V Javnem zavodu Mladi zmaji si bodo prizadevali povečati obisk mladih in participacijo mladinskih organizacij v centrih, organizirali aktivnosti za ranljive skupine otrok in mladih, obnovili center Bežigrad, izvedli manjša obnovitvena dela v centru Črnuče in Šiška ter preselili center Zalog v nove prostore na Zaloški cesti 220. Mladi zmaji si bodo prizadevali vzpostaviti četrtne mladinske centre v vseh četrtinah skupnostih, povečati vključenost



foto: ARHIV JZ MALA ULICA

Zunanje igrišče JZ Mala ulica bogati vertikalni vrt, prva ljubljanska zelena stena, ki otroke na nevsiljiv način ozavešča o pomenu sveže, kakovostne hrane.



foto: NADA ŽGANK

Indijski pregovor pravi, da kar je naučeno v mladosti, je vklesano v kamen.



foto: K. ŽUGMAN

Vrečkanje na snegu – Mladi zmaji poskrbijo za kakovostno preživljanje prostega časa.

mladinskih organizacij v centrih in krepiti sodelovanje z javnimi zavodi MOL.

## Vseživljenjsko učenje

Z delovanjem JZ Cene Štupar – Center za izobraževanje Ljubljana bo poskrbljeno tudi za izobraževanje za odrasle in mladostnike. Vizija

sodelavcev javnega zavoda Cene Štupar – CILJ je, da v osrednjeslovenski regiji postanejo ključna izobraževalna organizacija za razvoj in izvajanje programov za potrebe gospodarstva, medkulturnega in medgeneracijskega povezovanja. Sodelavci skušajo v vseživljenjsko učenje vključevati najširši krog ljudi, da z njihovo pomočjo, v spodbudnem okolju razvijajo kompetence za kakovostno življenje in delo.

## Knjige - neprecenljiva zakladnica znanj

Mestna knjižnica Ljubljana je kulturno, informacijsko, izobraževalno, socialno in komunikacijsko stičišče lokalne skupnosti – posameznikov, skupin, kulturnih ustanov in organizacij. Dostopna je povsod: med policami v knjižnicah, doma, v kavarni, na delu in na mobilnih napravah v naših žepih.

Da bo knjiga še boljša prijateljica na voljo kadarkoli in kjerkoli, knjižnica pa prostor, kamor ne boste prišli le po knjige, bodo novi ali prenovljeni prostori knjižnic vključevali prostor za učenje, navdih, druženje in srečevanje ter ustvarjalnost. Dostop v virtualni knjižnici do določenih storitev bo omogočen kadar koli in kjerkoli. Oblikovali bodo digitalne zbirke iz lastnega gradiva in ustvarjali digitalne zgodbe za promocijo lokalne zgodovine. Poslovanje z uporabniki bo nadgrajeno z možnostjo vračanja gradiva v drugi knjižnici, s storitvami za samostojno uporabo knjižnice ter z uvajanjem novih tehnologij za avtomatizacijo procesov in enostavno komunikacijo z uporabniki. Z novimi oblikami knjižne, književne in knjižnične vzgoje za otroke in mladino ter odrasle bodo spodbujali bralno kulturo, s kakovostnimi prireditvami pa bodo aktivni nosilci kulturnega življenja v mestu. Poenotili bodo delovne procese, povečali fleksibilnost sodelavcev, ter razvijali družbeno odgovornost in okoljsko osveščenost le-teh.

V letu 2015 v MKL načrtujejo začetek gradnje in dokončanje stavbe poslovno upravnega centra Zalog, v katerem bo delovala tudi Knjižnica Zalog, lokalnega centra, v katerem bo delovala nova Knjižnica Šmartno in začetek izgradnje Kopitarjevega centra v Vodichah z novo Knjižnico Vodice. Delno bodo prenovili tudi osrednji stavbi v Knjižnici Otona Župančiča in Centru za vseživljenjsko učenje. V prenovljeni Knjižnici Savsko naselje bodo uvedli samopostrežno izposojno in vračanje gradiva.

## Zaupajmo v lastno ustvarjalnost

Za prve prave korake v svet raziskovanja in tehnologij bodo na **Oddelku za predšolsko vzgojo in izobraževanje** še naprej izvajali in promovirali mladinsko raziskovalno dejavnost za učence in dijake »Zaupajmo v lastno ustvarjalnost« ter skrbeli za najboljše z razpisi za štipendiranje nadarjenih. S štipendiranjem dijakov in študentov želijo povečati krog upravičencev do pomoči v času šolanja iz vrst tistih mladih, ki s svojimi učnimi in študijskimi uspehi ter z vrhunskimi dosežki na interesnih področjih izstopajo iz povprečja in obetajo strokovni in osebnostni razvoj, ki ne bo pomemben le za njihovo kariero, temveč bo bistveno prispeval k strokam, za katere se ti mladi šolajo, pa tudi k splošnemu napredku, razvoju, promociji in ugledu mesta.

Sodelavci s področja predšolske vzgoje in izobraževanja na vseh področjih bodo tudi v prihodnje zagotavljali visoko kakovostne storitve za meščane. Razvoj strokovnega dela vidijo v še večjem sodelovanju z vrtci in šolami, drugimi oddelki MU MOL, v povezovanju s pristojnim mini-



foto: ARHIV PIONIRSKEGA DOMA

Knjižnica je tudi prostor za učenje, navdih, sprostitve in druženje.

## POD DOBRIM UROKOM UMETNOSTI

Znanja pa ne pridobivamo samo v formalnih izobraževalnih ustanovah, znanje v Ljubljani ponujajo številne organizacije, med njimi tudi Pionirski dom, kjer verjamejo, da je program vzgoje otrok za kulturo naša priho-

dnost in naše največje poslanstvo. Želijo si, da bi prav vsak otrok imel možnost izkoristiti svoje potenciale in zaživeti polno ter ustvarjalno življenje, zato bodo tudi v prihodnje načrtovali brezplačne dogodke na različnih

*Prostori knjižnic bodo vključevali prostor za učenje, navdih, druženje, srečevanje in ustvarjalnost.*

strstvom, državnimi in evropskimi ustanovami, s katerimi izmenjujejo in razvijajo dobre prakse. Še posebej se veselijo aktivnega vključevanja in prispevka k projektu Ljubljana, zelena prestolnica Evrope 2016, tako po službeni, kot tudi osebni plati.

Zaključimo z mislijo Alberta Einsteina, pomembnega znanstvenika, ki se je, tako kot vsi, ki so v Ljubljani kakor koli povezani z izobraževanjem, zavedal moči in pomena znanja: »Ne pozabite, da so čudovite stvari, ki se jih učite v šolah, delo mnogih generacij. Vse to znanje, ki vam je položeno v roke, je dediščina, ki jo spuščajte, jo bogatite in nekega dne zvesto prenesite na svoje otroke.« Sodelavci, ki delujejo na področju formalnega in neformalnega izobraževanja opravljajo izjemno pomembno poslanstvo: posameznikom pomagajo zgraditi pomemben steber samozavesti in ustvarjajo neprecenljiv zaklad, ki ga ima človek vedno pri sebi - znanje.

lokacijah: v prostorih Pionirskega doma, v Art Centru ali v Plesnem centru Jenko. Ne zamudite jih!



*»Tako vznemirljivo je, kadar naju pot zanese v bližino polkrožne stavbe Pionirskega doma, ki v svoji notranjosti skriva eno naših najlepših plesnih dvorano, Festivalno dvorano. Dvorano, iz katere veje slutnja velikih plesnih dogodkov.«  
Stanka in Miro Sotlar*

V Pionirskem domu vas vabijo na veliki **Božični ples**, ki bo v četrtek, 25. decembra, od 20. ure dalje. Ples bo še posebej slavnosten, z živo glasbo in s posebnimi gosti. Glasba in celotni program bo izbran skrbno in prazniku primerno. Še zadnjič letos bo za glasbo skrbel DJ Roman, za izbrane plesne korake pa Primož Mršek iz Studia Ritem. Vstopnina je 10 EUR, dobrodošle pa so predhodne rezervacije. Naj bo ples idealna priložnost, da skupaj s prijatelji, znanci ali sodelavci v plesnih ritmičnih zaključite odhajajoče leto.

# ŠPORTNE ZVEZDE



foto: ARHIV JZ ŠPORT LJUBLJANA

*Če se pred pogledom v prihodnost malo obrnemo v preteklost, hitro ugotovimo, da smo na področju športa lahko ponosni na veliko stvari. Na novo trim stezo v Mostecu in 13 otokov športa z zunanjimi fitnes napravami, ki so jih s sodelovanjem postavili Oddelek za šport MU MOL, četrtne skupnosti in Javni zavod Šport Ljubljana. Ljubljana je bogatejša še za pet trim otokov, plezalno steno v Parku Vič, pohvalimo pa se lahko tudi s prenovljenim streliščem, novim Mladinskim golf centrom Stanežiče in novimi rekreacijskimi potmi ob Savi. V športni dvorani Zalog pa bo od letos led skozi celo leto, omenjeni objekt pa je tudi energetsko varčnejši.*

Na **Oddelku za šport** bodo v tem mandatu ljubljanskim športnim klubom pomagali vrniti evropsko veljavo, ki so jo imeli pred začetkom gospodarske krize, in ustvarjati ljubljanske športne zvezde, ki bodo mladim vzor, ki mu je vredno slediti. Aktivno bodo nadaljevali s projektom vzpostavljanja športnih otokov, v neposredni bližini naselij pa bodo za športno rekreacijo vseh generacij zagotovili še več javno dostopnih športnih igrišč s trim napravami. Dodatne športne površine za vsakodnevno športno vadbo bodo uredili tudi na Poti spominov in tovarištva, Rožniku, Golovcu ter na bregovih Save in Ljubljanice ter vzpostavili nove pohodniške, tekaške in kolesarske poti. Še na-

prej si bodo prizadevali za rekordno udeležbo športnih navdušencev na Ljubljanskem maratonu in Pohodu ob žici. Predvsem pa bodo vsakodnevno sledili glavnemu cilju - ohranjanju odlične psihofizične kondicije, tako meščank in meščanov, kot tudi sodelavk in sodelavcev na oddelku. Z dobrim vzdušjem v kolektivu in primernim odnosom do uporabnikov njihovih storitev, bo pol že narejenega.

V **Javnem zavodu šport Ljubljana** bodo še naprej veliko vlagali v promocijo športa v Ljubljani. Tudi zato so v mestnem jedru odprli Hišo športa, ki postaja zbirališče ljubiteljev športa. V bodoče bo njihova skrb še intenzivneje usmerjena v ener-

getsko sanacijo objektov in soustvarjanje pogojev in razmerij v mestu, ki so pripomogli k nazivu Zelena prestolnica Evrope 2016. Največ pozornosti bosta na omenjenem področju v prihodnjem letu deležna tivolska dvorana in kopališče. Za leto 2015 imajo v zavodu kar nekaj velikih načrtov, največji pa je vsekakor izgradnja sodobnega gimnastičnega objekta - Gimnastičnega centra Cerar-Pegan-Petkovšek. Na atletskem stadionu Kodeljevo bodo v Športu zgradili novo tribuno z garderobami in obnovili atletsko stezo, rekreacijske in izobraževalne poti ob Savi pa obogatili z igriščem za rokomet, nogomet in odbojko na mivki, celoten Hipodrom Stožice pa bodo preuredili v sodoben evropski kasaško-konjeniški center.

Že Roy Goreya je trdil: »Sreča ni cilj. Sreča je pot.«

Sodelavci s področja športa so prepričani, da je prava pot šport, posledica katerega je sreča, ki jo predstavlja zadovoljstvo vseh, ki obiskujete ljubljanske športne objekte.

# TURISTIČNA BISERA

Čeprav Ljubljanski grad in ZOO Ljubljana že danes sodita med najbolj obiskane turistične točke in bolj priljubljene možnosti za kakovostno preživljanje prostega časa, v prihodnjih letih še zdaleč ne nameravata počivati. Nasprotno, zagnani in polni elana pripravljajo veliko zanimivega.

Javni zavod Ljubljanski grad je v dobrih treh letih delovanja pokazal, da se s skrbno načrtovanimi vsebinami, ohranjanjem kulturne dediščine, urejenostjo, dostopnostjo, prijaznostjo in inovativnimi produkti v turistični ponudbi zgodovina in sedanjost lahko prepletata na vsakem koraku.

Sodelavci zavoda so veseli, da lahko za leto 2015, ko bodo praznovali 110-letnico Ljubljanskega gradu v mestni lasti, zapišejo, da se uresničujejo vsi načrti, ki jih je že daljnega leta 1905, ob odkupu gradu, zapisal takratni župan Ivan Hribar: »Grad bi uredil in ga spremenil v center kulturnega dogajanja v mestu, svoje mesto bi tu našle galerije in muzeji, lepi gostilniški prostori, velike dvorane za shode in plese ... Na Grad bi dal napraviti tudi dvigalo ... in Grad bi bil vselej dobro obiskovan ...«. Ob tej obletnici največ dogodkov prirejajo maja 2015, v okviru Grajskih dni.

*»Grad bi uredil in ga spremenil v center kulturnega dogajanja v mestu, svoje mesto bi tu našle galerije in muzeji, lepi gostilniški prostori, velike dvorane za shode in plese ... Na Grad bi dal napraviti tudi dvigalo ... in Grad bi bil vselej dobro obiskovan ...«.*

Tudi sicer bodo v prihodnje nadaljevali in nadgrajevali vsebine vseh kulturno-umetniških programov, na področju uprizoritvene dejavnosti pa se jim bodo z odprtjem Lutkovnega muzeja ponudile nove možnosti sodelovanja z Lutkovnim gledališčem Ljubljana in številni novi programi za mlade, prav tako pa bo Lutkovni muzej zaradi svoje edinstvenosti zanimiv tudi za turiste. Pred njimi so veliki načrti tudi na investicijskem področju, kjer tudi v prihodnosti ob podpori Mestne občine Ljubljana pričakujejo uresničitev naslednjih večjih projektov: ureditev Bastije in obhodne poti, dokončanje Hribarjeve dvorane, Vinateke, Plečnikovih Šanc, Stolbe, garažne hiše, drevoreda ...

Tudi v ZOO Ljubljana in njihovem Zavetišču za zapuščene živali vidijo še ogromno potreb in možnosti za napredek, v naslednjih letih pa nameravajo obe enoti tudi popolnoma prenoviti.

Za gradnjo novega zavetišča je odločitev že sprejeta, izdelan pa je tudi idejni načrt. Novo zavetišče bo predstavljalo povsem nov koncept, poudarek bo na tankočutnem dojetanju potreb živali, ki so iz različnih razlogov izgubile svoj dom in si želijo in zaslužijo novega, vmesno obdobje pa preživljajo s svojimi začasnimi skrbniki v zavetišču, ki jim ne nudijo samo hrane in strehe nad glavo, temveč tudi veterinarsko pomoč, oskrbo ter socializacijo in vzgojo, ki jih usposobi, da kar najhitreje najdejo svojega novega lastnika. Novo moderno zavetišče, bo obsegalo nove prostore za pse in mačke ter nove veterinarske ambulante, predvideni pa so tudi prostori za druge zapuščene domače živali, za katere v Sloveniji še ni ustrezne namestitve. Poskrbljeno bo tudi na prostoživeče živali, ki začasno potrebujejo človeško pomoč.

Tudi za razvoj in prenovo Živalskega vrta že obstaja vrhunsko izdelan razvojni načrt. Pot do njegove realizacije je za enkrat še malo bolj "zavita", kar pa sodelavcem nikakor ne jemlje volje in prepričanja, da jim bo v naslednjih letih uspelo. Da lahko sodobni živalski vrtovi svojo rekreativno, izobraževalno, raziskovalno in naravovarstveno vlogo ter poslanstvo v celoti izpolnjujejo, morajo v njih živečim živalim omogočiti čim bolj naravnim pogojem podobno bivalno okolje. Poleg tega iz drugih živalskih vrtov evropske in svetovne zveze ni več mogoče pridobivati novih živali, če se jim predhodno ne zagotovi bivalnih pogojev v skladu z najsodobnejšimi standardi. Zato bodo v živalskem vrtu tudi v prihodnje temu posvečali največjo pozornost. Sodelavci verjamejo in zaupajo, da jim bo pri izpolnjevanju poslanstva ob strani še naprej trdno stala tako MOL kot tudi najširša javnost.

Verjamemo, da bo ob uresničitvi zastavljenih projektov Ljubljanski grad ostal najbolj obiskana turistična točka v državi, Živalski vrt Ljubljana pa najbolj priljubljena točka sprostitve in izobrazbe s področja ljubezni in skrbi za živali in okolje.



foto: PETRA HROVATIN

# ULOVITE PRIHRANKE ŽE TO ZIMO!

**0,3291\***  
**EUR/Sm<sup>3</sup>**

**Pred zimo spet  
znižujemo cene  
za naše zveste  
odjemalce.**

**OD 36 DO 108 EUR PRIHRANKA\*\***

**Mojplin<sup>+</sup>**

\* Cena je brez DDV in dajatev. Akcija traja 12 mesecev, prijave so mogoče od 1. 10. 2014 do 31. 12. 2014.  
\*\* Prihranek je izračunan pri zgornji vrednosti letne porabe zemeljskega plina prodajne skupine PS<sub>3</sub> (501 Sm<sup>3</sup> - 1500 Sm<sup>3</sup>) in pri zgornji vrednosti letne porabe zemeljskega plina prodajne skupine PS<sub>5</sub> (2501 Sm<sup>3</sup> - 4500 Sm<sup>3</sup>), na podlagi primerjave s ceno iz uradnega cenika za dobavo zemeljskega plina.

40 Urban S sodelovanjem soustvarjamo Ljubljano.

**energetika ljubljana**

**(080 2882) [www.energetika-lj.si](http://www.energetika-lj.si)**